

JÓZEFINKI 2017

– zapraszamy!



**Szczegółowe
informacje
na str. 4-7**

**Święto naszego Patrona ■ Pierwsze śluby w nowej sali
IV etap kanalizacji ■ Kalendarz imprez turystycznych**

Codziennie nowe informacje www.swarzedz.pl

509 29 60 92

**MIESZKANIA
TRZYPOKOJOWE****ogródek, 2 miejsca postojowe
Swarzędz - Nowa Wieś****BudowaDomow.com****JOR-DENT NZOZ Poradnia
STOMATOLOGICZNA**

ul. Cieszkowskiego 100/102 (obok stacji benzynowej)

stomatologia zachowawcza
stomatologia dziecięca
chirurgia, protetyka
profesjonalne wybielanie zębów
przeгляд kamerą wewnątrzustną

pon.-pt. 9:00-18:00

tel. 61 818 33 22, 609 523 082

**SALON
MEBLOWY**

meble gotowe i na zamówienie

zapraszamy do nowego salonu
ul. WRZESIŃSKA 66

pon.-pt. 10:00-18:00

sob. 09:30-13:30

tel. 601 371 432

www.maborspj.pl

**ZAKŁAD BETONIARSKI
MARIUSZ KOWALCZYK****604 377 950****Produkcja – montaż
ogrodzeń betonowych****Nekla, ul. Gnieźnieńska 4 www.ogrodzenia-nekla.pl****Kolonoskopia,
gastroskopia
oraz inne
zabiegi endoskopowe****Bezboleśnie w znieczuleniu ogólnym****Swarzędz ul. Cieszkowskiego 100/102
Rejestracja telefoniczna 501 44 88 62
www.kolonoskopia.com****STOMATOLOG****WAGADENT**
dr. Agata Flis

Leczenie dzieci i dorosłych

PEŁNY ZAKRES USŁUG!!!

Krótkie terminy wizyt

Zapisy od poniedziałku do soboty

tel. 510 087 044

ul. Bema 36 Swarzędz Nowa Wieś

www.agadent.com.pl



www.centrum-kore.pl

fb.com/fizjoterapiaswarziedz

FIZJOTERAPIA dzieci i dorosłych**KORE**
medycyna z duszą**Profesjonalna diagnostyka | Bezpłatne konsultacje****Nowoczesne metody terapii | Skuteczna walka z bólem**

Plac Zielony 26, Swarzędz-Nowa Wieś | Rejestracja: 503-733-127

Mat-Bike**SPRZEDAŻ ROWERÓW
NAPRAWA • SERWIS
AKCESORIA****SWARZĘDZ, ul. GAGARINA 1
10-18:00 (pn.-pt.), 10-14:00 (sob.)
Tel. 606 829 085****Zatrudnię pracowników
fizycznych do montażu
stolarki okiennej.**Telefon kontaktowy:
602-297-860 lub 500-033-033**KUCHARZ/KUCHARKA poszukiwani
w Jasinie koło Swarzędza.**Praca na 2 zmiany, wg grafiku, od pon do pt
w godz. 6-14/12-20. Zatrudnienie na UMO-
WĘ O PRACĘ + prywatna opieka medyczna
+ bony na święta. Wymagana ks. sanepidu.
Kontakt 604 494 324. Sodexo Polska

*Spokojnych i radosnych Świąt Wielkanocy
spędzonych w gronie najbliższych osób,
dużo zdrowia, szczęścia, wzajemnej życzliwości
- smacznego jajka i mokrego śmigusa dyngusa,
życzę*

*Przewodnicząca Rady Miejskiej
w Swarzędzu
Barbara Czachura*

*Burmistrz Miasta i Gminy
Swarzędz
Marian Szkudlarek*

Budżet Obywatelski na rok 2018

Budżet Obywatelski, zwany również partycypacyjnym, ma na celu przekazanie mieszkańcom części kompetencji związanych z dzieleniem i inwestowaniem dochodów gminy. Jest to kierunek dążący do aktywizacji społeczeństwa obywatelskiego, dający możliwość bezpośredniego decydowania o priorytetach rozwoju w ramach naszej społeczności. W Swarzędzu na ten cel zostanie przeznaczony 1,5 mln złotych z budżetu na rok 2018.

Budżet Obywatelski zostanie podzielony na trzy części. Głosowanie nad projektem głównym, na który zostanie przeznaczony 1 mln zł, nad projektami lokalnymi, których suma nie przekroczy 300 000 zł, a wartość jednostkowa 100 000 zł oraz projektami dodatkowymi, których suma nie przekroczy 200.000 zł, a wartość jednostkowa 50.000 zł.

Każdy z mieszkańców naszej gminy, który ukończył 18 rok życia, będzie miał prawo do zgłoszenia jednego projektu. Przygotowano specjalne formularze, w których będzie trzeba zawrzeć orientacyjną wycenę, lokalizację, założenie inwestycji, skrócony opis projektu oraz zdjęcie/wizualizację. Projekty będzie weryfikowała pod względem formalnym i merytorycznym komisja, powołana z 5 przedstawicieli poszczególnych referatów Urzędu Miasta i Gminy w Swarzędzu oraz 2 radnych wybranych przez Przewodniczącą Rady Miejskiej.

Komisja będzie odpowiedzialna za weryfikację projektów pod względem: poprawności wypełnienia formularza pod względem formalnym, zgodności projektu z zadaniami i kompetencjami gminy, znaczenia projektu dla społeczności lokalnej, możliwości realizacji projektu (w tym pod względem prawnym, technicznym, technologicznym, przestrzennym, organizacyjnym), szacunkowego kosztu realizacji inwestycji, pozytywnej opinii wydziału/referatu merytorycznego Urzędu Miasta

i Gminy w Swarzędzu.

W głosowaniu będą mogli wziąć udział wszyscy mieszkańcy gminy Swarzędz, którzy najpóźniej 29.09.2017 roku kończą 16 rok życia. Odbywać się będzie ono drogą internetową i tradycyjną na kartach do głosowania dostępnych w ratuszu i wskazanych miejscach.

Projekty, które uzyskają największą liczbę głosów zostaną przedstawione do akceptacji burmistrzowi Marianowi Szkudlarkowi.

Harmonogram:

- ▶ Kampania informacyjna: (od 17.04.2017 do 29.09.2017)
- ▶ Zgłaszanie propozycji projektów wnioskowanych do zrealizowania w ramach Budżetu Obywatelskiego Gminy Swarzędz (od 8.05.2017 do 09.06.2017)
- ▶ Powołanie Zespołu odpowiedzialnego za przeprowadzenie konsultacji (do 09.06.2017)
- ▶ Weryfikacje złożonych propozycji przez Zespół odpowiedzialny za przeprowadzenie konsultacji (od 12.06.2017 do 28.07.2017)
- ▶ Podanie do publicznej wiadomości listy projektów obejmującej pozytywnie zweryfikowane propozycje (31.07.2017)
- ▶ Głosowanie (od 01.08.2017 do 29.09.2017)
- ▶ Ogłoszenie wyników konsultacji (do 28.10.2017)

Tomasz Rybarczyk

3 maja – wspólne święto

Wśród, 3 maja zapraszamy na uroczystość oficjalną z okazji Święta Pracy, Konstytucji 3 maja oraz Dnia Flagi – godz. 12:00, Rynek w Swarzędzu.

Podczas spotkania rozdane zostaną flagi narodowe oraz swarzędzkie – liczba flag ograniczona.

/wpr/

1% Twojego podatku możesz pomóc...

Pamiętajmy, że sami możemy decydować dla kogo przeznaczymy 1% naszego podatku dochodowego. Poniżej zamieszczamy listę organizacji działających na terenie gminy Swarzędz, które będą bardzo wdzięczne za Państwa wsparcie (kolejność według numeru w KRS):

- ◆ STOWARZYSZENIE PRZYJACIÓŁ DZIECI SPECJALNEJ TROSKI IM. LESZKA GRAJKA W SWARZĘDZU
os. Kościuszkowców 13, 62-020 Swarzędz
KRS 0000021128
- ◆ CARITAS POZNAŃSKA
ul. Ostrów Tumski 2, 61-109 Poznań
KRS 0000224658
- ◆ STOWARZYSZENIE CHÓR MĘSKI „AKORD” PRZY CECHU STOLARZY SWARZĘDZKICH
ul. Wrzesińska 41/1, **KRS 0000229852**
- ◆ ZWIĄZEK HARCERSTWA POLSKIEGO - CHORĄGIEW WIELKOPOLSKA - HARCERSKI KLUB TURYSTYCZNY „AZYMUT” W SWARZĘDZU
ul. Św. Marcin 80/82, 61-809 Poznań
KRS 0000266321 (cel szczegółowy: Poznań-Rejon - HKT Azymut)
- ◆ SWARZĘDZKI KLUB SPORTOWY „UNIA”
ul. Św. Marcina 1, 62-020 Swarzędz
KRS 0000281903
- ◆ TOWARZYSTWO PRZYJACIÓŁ DZIECI WIELKOPOLSKI ODDZIAŁ REGIONALNY
ul. Michała Drzymały 3, 60-613 Poznań
KRS 0000322302
- ◆ RAZEM PONAD GRANICAMI
ul. Wrzesińska 191, 62-020 Swarzędz-Jasin
KRS 0000346071
- ◆ FUNDACJA „STONOGA” z dopiskiem Antoni Szczepanek, ul. Pszczyńska 25, 43-190 Mikołów, **KRS 0000353992**
- ◆ FUNDACJA DZIECIOM „ZDAŹYĆ Z POMOCĄ” z dopiskiem 20936 Kubiak Nikola ul. Łomiana 5, 01-685 Warszawa
KRS 0000037904
- ◆ FUNDACJA DZIECIOM „ZDAŹYĆ Z POMOCĄ” z dopiskiem 12826 Józefowski Kacper ul. Łomiana 5, 01-685 Warszawa
KRS 0000037904

Pełna lista organizacji pożytku publicznego uprawnionych do otrzymania 1% podatku dochodowego od osób fizycznych za rok 2016 dostępna jest na stronie: <http://www.mpips.gov.pl/bip/wykaz-organizacji/-z-art-27a-ust-1-do-3--wykazu-organizacji-pozytku-publicznego-uprawnionych-do-otrzymania-1-podatku-dochodowego-od-osob-fizycznych-za-rok-2015/> Uprawnione organizacje pożytku publicznego, które chciałyby umieścić wpis o możliwości przekazywania 1% podatku, prosimy o wysłanie informacji na adres poczty elektronicznej: rzecznik@swarzedz.pl

/wd/

WŁADZE MIASTA I GMINY SWARZĘDZ
ZAPRASZAJĄ NA



ŚWIĘTO PATRONA SWARZĘDZA

30.04-1.05 RYNEK

Codziennie od 12:00 Jarmark św. Józefa

Kraina zabawy - bezpłatne atrakcje dla dzieci

Niedziela, 30 kwietnia

11:00, 12:00, 13:00 - „Mebloberek”
Józefinkowa Gra Miejska - start
15:00 – zespół SLOVIAN'SKY
16:15 – „Mebloberek” - finał, nagrody
17:00 – zespół HORPYNA
18:30 – Kabaret Marcina Samolczyka
19:30 – zespół BUBLICZKI

Poniedziałek, 1 maja

15:00 – VIII Swarzędzkie Spotkanie
Józefów
15:30 – Sekcja Regionalna Olszyna
16:15 – Strawa św. Józefa - poczęstunek
16:15 – Chór Męski Akord
17:00 – Swarzędzka Orkiestra Dęta
18:00 – Swarzędzka Orkiestra Flażoletowa
19:00 – Sekcja Piosenki Ośrodka Kultury
20:00 – TERESA WERNER

Sobota, 29 kwietnia - Samochodowy Rajd Flagi, zapisy: www.rajdflagi.pl

www.jozefinki.swarzedz.pl

Współorganizacja

Partner

Partnerzy medialni



Ośrodek Kultury
w Swarzędzu



PRODUCENCI MEBLI
SWARZĘDZKICH



prasa
z ratusza

Szanowni Państwo!

Serdecznie zapraszam na naszą wiosenną imprezę miejską – **Józefinki 2017**. „Długi weekend majowy” to doskonała okazja do wypoczynku, rodzinnych spotkań, wspólnej zabawy. Tegoroczna józefinkowa propozycja adresowana jest do wszystkich pokoleń, każdy bez trudu wybierze dla siebie coś atrakcyjnego.

Wielbiciele „czterech kółek” wezmą chętnie udział w **Samochodowym Rajdzie Flagi** – sobota, 29 kwietnia. Zapisy do 26 kwietnia, na stronie www.rajdfłagi.pl, tam także wszystkie niezbędne informacje.

Niedziela - 30 kwietnia oraz poniedziałek - 1 maja, to czas w całości przeznaczony na józefinkową rozrywkę na swarzędzkim Rynku.

W samo południe rusza świąteczny **Jarmark św. Józefa** – smakowite dania lokalnej kuchni, rękodzieło, niebanalne upominki, fotobudka, czyścibut, golibroda!

Dzieci ucieszy fantastyczna **Kraina Zabawy** – specjalnie dla nich, przez dwa dni i całkowicie bezpłatnie! Dmuchańce, karuzela, trampolina, zjeżdżalnie, gry planszowe i inne niespodzianki.

Mebloberek, plenerowa gra miejska z nagrodami. Czekają na nią setki wiernych fanów. Hasło tegorocznej rozgrywki: otaczają nas meble! Będzie zatem symboliczna wędrówka przez pomieszczenia



mieszkalne, biurowe, szkołę, bibliotekę, ogród. A wszędzie zadania do wykonania, zbieranie punktów i wiele radości! Kategorie jak co roku: grupowa, rodzinna i indywidualna. Start – niedziela, 30 kwietnia, godz. 11:00, przy ratuszu.

W poniedziałek, 1 maja, o godz. 15:00 powitamy swarzędzkie Józefy oraz Józefów – na tradycyjnym **Spotkaniu Józefów**. Nie zabraknie Strawy św. Józefa i Józefowego Placka, pamiątkowego, wspólnego zdjęcia, wyborów Józefy i Józefa Roku.

Ponieważ jednak nie ma prawdziwej biesiady bez muzyki – w niedzielę i ponie-

dzialek będzie nam ona towarzyszyła przez wiele godzin. Posłuchamy swarzędzkich zespołów, dla starszych i młodszych: **Olszyny, Chóru Męskiego Akord, Swarzędzkiej Orkiestry Dętej, Swarzędzkiej Orkiestry Flażoletowej, Sekcji Piosenki Ośrodka Kultury**.

Wystąpią na Rynku także gwiazdy muzyki słowiańsko-balkańskiej: **Slovian'sky, Horpyna, Publiczki. Teresa Werner** zaprosi nas do świata muzyki biesiadnej – niezwykle popularnej na Śląsku, a **Kabaret Marcina Samolczyka** udowodni, że można śpiewać, tańczyć, stepować, grać na kilku instrumentach i bawić publiczność – prawie jednocześnie!

Wszystkie informacje na www.jozefinki.swarzedz.pl

No cóż, tak atrakcyjny program majowego weekendu w Swarzędzu nie pozostawia żadnych wątpliwości – spotykamy się na Józefinkach 2017!

Z serdecznymi pozdrowieniami,

Marian Szkudlarek
Burmistrz Miasta i Gminy Swarzędz



JÓZEFINKOWA GRA MIEJSKA MEBLOBEREK 2017

KATEGORIE:
INDYWIDUALNA, RODZINNA I GRUPOWA



KOSZULKA GRATIS, UDZIAŁ BEZPŁATNY

NIEDZIELA 30 KWIETNIA

Start - Rynek: 11:00, 12:00, 13:00

Finał - Rynek 16:15

Zapisy przez internet: www.jozefinki.swarzedz.pl

Atrakcyjne nagrody: Weekend w Pałacu Witaszyczach, bony na zakup mebli,
samochód na weekend z pełnym bakiem, rower,
bony na zakupy sprzętu sportowego i do Castoramy,
rejsy żaglówką, paintball i inne.

Fundatorzy nagród w Mebloberku



Volkswagen Poznań
Fabryka Samochodów Użytkowych i Komponentów





Pierwsze śluby w nowej sali

W marcu zakończył się kolejny etap modernizacji swarzędzkiego ratusza. Głównym celem było stworzenie nowoczesnej, estetycznej sali ślubów dla Urzędu Stanu Cywilnego, która urządzona została w miejscu dotychczasowej sali posiedzeń. W nowej sali wyodrębniono część, w której przeprowadzane są ceremonie ślubne oraz przestrzeń przewidzianą dla gości, zmodernizowany został równocześnie hol. Sala ślubów ma teraz estetyczne meble, klimatyzację, nowoczesne nagłośnienie, wyposażona została w urządzenia multimedialne ułatwiające m.in. obserwowanie i filmowanie uroczystości.

W sobotę, 25 marca 2017 pierwsze pary zawarły tu związki małżeńskie. Byli to Państwo Barbara Zdrzałka i Mariusz Norbert Kleczewski, a ich świadkowie to Joanna Agata Zdrzałka i Mateusz Leszek Zdrzałka. Godzinę później odbył się ślub Państwa Marii Magdaleny Nowackiej i Remigiusza Pawła Szydrowskiego w obecności świadków Marcina Szydrowskiego i Artura Piotra Nowackiego. Obydwu parom ślubu udzielił burmistrz Swarzędza Marian Szkudlarek.

Na co dzień w nowej sali będą się odbywały posiedzenia komisji Rady Miejskiej.

/mw/

■ Fot. A. Pietrzak i M. Woliński





Fot. M. Wołński

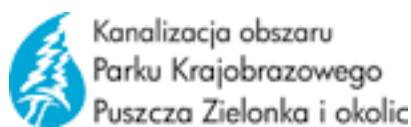
„Deptak” – kolejny odcinek. W marcu rozpoczął się II etap modernizacji „deptaka” – ciągu pieszego na os. Czwartaków na odcinku od Gimnazjum nr 3 do Szkoły Podstawowej nr 4. Wykonawcą wyłonionym w przetargu jest firma Budownictwo Drogowe KRUG. Inwestycja kosztować będzie ok. 2,4 mln zł, z czego 235 tys. zł stanowi wartość robót, które wykona spółka AQUANET. Termin zakończenia wszystkich prac ustalono na sierpień 2017 r.

Jak już informowaliśmy – „deptak” otrzyma nową nawierzchnię dla pieszych, nowe nawierzchnie ulic i parkingów (przybędzie miejsc postojowych), zmodernizowane zostanie oświetlenie, pojawią się nowe ławki, kosze na śmieci, od nowa zagospodarowane zostaną tereny zielone. Przy okazji tej inwestycji zmodernizowana zostanie (na koszt spółki AQUANET) sieć wodociągowa i kanalizacyjna.

Podczas modernizacji „deptaka” należy się liczyć z utrudnieniami komunikacyjnymi w rejonie w prowadzonych robót.

/mw/

Kanalizacja dla naszej gminy – rusza IV etap



Związek Międzygminny „Puszcza Zielonka” przystąpił do realizacji kolejnego projektu o nazwie „Kanalizacja obszaru Parku Krajobrazowego Puszcza Zielonka i okolic – etap IV”. Projekt ten zakłada przyłączenie do zbiorczej sieci kanalizacyjnej ok. 2.940 mieszkańców z terenu gmin: Czerwonak (Miękowo, Czerwonak, Kicin, Kliny, Mielno, Dębogóra), Pobiedziska (Pobiedziska, Jerzykowo, Tuczo, Stęszewsko) oraz Swarzędz (Swarzędz, Kruszewnia, Zalasewo, Gortatowo, Paczkowo, Gruszczyn, Janikowo, Łowęcin, Kobylnica, Rabowice, Jasin).

Projekt obejmuje budowę (do września 2019 r.):

- » sieci kanalizacji grawitacyjnej – ok. 27,41 km,



- » sieci kanalizacji tłocznej – ok. 3,93 km,
- » przyłączy sieci kanalizacyjnej – ok. 4,19 km,
- » 10 sieciowych pompowni ścieków.

W ostatnim kwartale 2019 r. planowane jest przeprowadzenie rozliczenia finansowego projektu, a osiągnięcie efektu ekologicznego wyznaczone zostało na grudzień 2020 r.

Wartość całego projektu wynosi ponad 53,1 mln zł, z czego prawie 27,4 mln to unijne dofinansowanie z Funduszu Spójności. Udział wydatków z budżetu Swarzędza oszacowano na ok. 6,274 mln zł, natomiast **wartość inwestycji dla naszej gminy to aż ok. 18 mln zł.** Inwestycje te podzielone zostały na dwa kontrakty, które obejmu-

ją wybudowanie w sumie 20,4 km sieci kanalizacyjnej dla 1782 mieszkańców. Powstanie ona w następujących ulicach:

- » Widokowej w **Kruszewni**,
- » Słowiczej, Spacerowej, Równej, Sielskiej i Radosnej w **Zalasewie**,
- » Marszałkowskiej i Chlebowej w **Gortatowie**,
- » Owocowej w **Łowęcinie**,
- » Bliskiej i Kuźniczkiej w **Rabowicach**,
- » Fiedlera w **Swarzędzu**,
- » Magnackiej, Senatorskiej, Kasztelańskiej, Nad Cybiną, Kapela, Kubusia Puchatka, Książęcej, Darniowej, Dożynkowej i Baśniowej w **Gortatowie**,
- » Folwarcznej, Nad Kopłą, Parkowej, Zagrodniczej, Budowlanej, Sokolnickiej, Altanowej, Kamykowej, Betonowej, Zimowej, Rolnej, Wiosennej i Lodowej w **Paczkowie**,
- » Chopina, Moniuszki, Kurpińskiego, Wieniawskiego, Wiązowej, Grabowej, Na Stoku, Ku Dolinie, Klonowej, Jutrzenki, Poranek i Szronowej w **Gruszczynie**,

dok. na str. 10 ➔



Remonty chodników. Niedawno zakończył się remont 245-metrowego chodnika na wschodniej stronie ul. Grunwaldzkiej w Swarzędzu. Chodnik ma teraz solidną nawierzchnię z kostki brukowej, powstały też zjazdy do posesji. Wykonawca (Zakład Zieleniarsko Drogowy Abramowski ze Swarzędza) przystąpił też do remontu kolejnego chodnika – na 300-metrowym odcinku ul. Warszawskiej. Koszt tych inwestycji to ok. 250 tys. zł. W najbliższym czasie podpisane zostaną umowy na remont chodników w ul. Gagarina i Zacisze (strona południowa) oraz ogłoszony będzie przetarg nieograniczony na budowę chodnika po obydwu stronach ul. Wilkońskich w Swarzędzu.

/mw/



Fot. (2x) M. Woliński

☞ dok. ze str. 9

- » Cmentarnej, Szafirowej, Krokusowej, Żonkilowej i Malwowej w **Jasinie**,
- » Małej, Leśnej, Swarzędzkiej i Latawcowej w **Janikowie**,
- » Szkolnej, Przyjaznej, Swojskiej i Błotnej w **Łowęcinie**,
- » Na Skarpie, Morenowej, Dworcowej i Podgórnej w **Kobylnicy**,
- » Kawalerów Maltańskich i Bliskiej w **Rabowicach**.

Dodajmy, iż Związek Międzygminny „Puszcza Zielonka” przygotowuje się już do V etapu budowy kanalizacji sanitarnej. Przewiduje on zbudowanie na terenie naszej gminy sieci o długości

ponad 13 km wraz z 4 przepompowniami ścieków. Sieć projektowana w ramach tego etapu obsługiwać ma prawie tysiąc mieszkańców. Zbudowana ma być w następujących ulicach:

- » Królewskiej w **Gortatowie**,
- » Podleśnej i Fiołkowej oraz działkach 107/24 i 107/23 w **Garbach**,
- » Bliskiej, Leśnej Polanki, Daglezjowej, Kawalerów Maltańskich, Rycerskiej, Azaliowej, Magnoliowej i Limbowej w **Rabowicach**,
- » Średzkiej w **Kruszewni i Rabowicach**,
- » Słowiańskiej, Złotopolskiej i Czarnoleskiej w **Kruszewni**,

- » Sarbinowskiej, Jesiennej, Łowieckiej, Rolniczej i Poprzecznej w **Łowęcinie**,
- » Promyk, Wacława z Szamotuł, Katarzyńskiej, Spadochronowej, Boya-Żeleńskiego, Długosza, Asnyka, Wyspiańskiego, Nowowiejskiego, Wieżowej i Szałwiowej w **Gruszczynie**,
- » Krawieckiej w **Swarzędzu**,
- » Bazyliowej i Laurowej w **Gortatowie**,
- » Dyniowej w **Paczkowie**.

Na przełomie III i IV kwartału br. będzie wiadomo, czy i kiedy etap V będzie realizowany.

/mw/

Ul. Leśna – początek przebudowy

Rozpoczęła się przebudowa ul. Leśnej w Swarzędzu. Wykonawcą jest przedsiębiorstwo Usługowo-Budowlane INFRAKOM z Chodzieży. Na początek wykonana zostanie infrastruktura podziemna tj. kanalizacja deszczowa, sieć wodociągowa z przyłączami (312 tys. zł zapłaci za nią spółka AQUANET) oraz sieć gazowa z przyłączami (realizowana przez firmę PROGAS na zlecenie spółki gazowniczej). Po wykonaniu tych prac zbudowana zostanie nawierzchnia. Ulicę Leśną zaprojektowano jako dwukierunkową pieszojezdnię o szer. 8 metrów i długości prawie 240 m. Jezdnia będzie miała szerokość 5 m, a dla pieszych wydzielono po 1,5 m po obydwu jej stronach. Dla poprawy bezpieczeństwa zbudowane zostaną progi spowalniające ruch.

Przebudowa ul. Leśnej będzie kosztowała budżet naszej gminy nieco ponad 500 tys. zł. Termin zakończenia inwestycji zaplanowany jest na koniec czerwca. br.

/mw/

Osiedle „ptasie” – II etap

Po zakończeniu przebudowy ulic Orlej i Pawiej w Swarzędzu przyszała pora na kolejne: Jaskółczą (110 m), Słowiczą (200 m), Żurawią (175 m) i Plac Zielony (170 m). Niedawno rozstrzygnięty został przetarg nieograniczony na to zadanie. Wykonawcą została firma Budownictwo Drogowe KRUG, która zaproponowała

cenę niespełna 2,2 mln zł i rozpoczęła już pracę. Na ul. Jaskółczej i Placu Zielonym urządzone zostaną pieszojezdnie o szer. 8 metrów (5-metrowa jezdnia i po 1,5 m dla pieszych po obu stronach), natomiast na ul. Słowiczej i Żurawiej powstanie pieszojezdnia o szer. 10 m (jezdnia 5,5 m i po 2,25 m dla pieszych z każdej strony). Nawierzchnia wykonana zostanie z betonowej kostki brukowej.

Podczas tej inwestycji zbudowane zostaną: dodatkowe przyłącza do kanalizacji sanitarnej i wodociągowej, odwodnienie nawierzchni oraz kanał technologiczny dla potrzeb monitoringu miejskiego. Termin realizacji ustalono na koniec czerwca 2017 r.

/mw/

Ul. Srebrna, Żłota, Bursztynowa i Szmaragdowa – wkrótce przebudowa

W przygotowaniu jest również przetarg nieograniczony na przebudowę ulic Srebrnej (180 mb), Żłotej (ok. 475 mb), Bursztynowej (225 mb) i Szmaragdowej (235 mb) w Swarzędzu. Ulice te otrzymają nawierzchnię z kostki brukowej, a dla poprawy bezpieczeństwa skrzyżowania zostaną wyniesione w górę, co zmusi kierowców do ograniczenia prędkości. Inwestycja rozpocznie się od budowy kanalizacji deszczowej i brakujących przyłączy wodociągowych oraz kanalizacyjnych. Zakończenie przebudowy tych ulic wyznaczono na IV kwartał br.

/mw/

Będzie nowa kładka nad drogą krajową 92

W ubiegłym roku wykonane zostały prace projektowe związane z planowaną budową na ul. Kórnickiej w Swarzędzu nowej kładki dla pieszych nad ul. Poznańską (drogą krajową nr 92). Jak wiadomo, istniejąca tam stara kładka jest w bardzo złym stanie technicznym. Budowa nowej to inwestycja niezwykle potrzebna, ale też kosztowna, a szczegóły finansowe poznamy po zakończeniu, wszczętej właśnie, procedury przetargowej. Jeśli wszystko dobrze pójdzie, nowa kładka zbudowana będzie do końca bieżącego roku. W opisie tej inwestycji czytamy: „Zaprojektowano jednoprzęsłowy obiekt o konstrukcji stalowej- skrzynkowej z podporami żelbetowymi, monolitycznymi, pełniącymi jednocześnie funkcje obudowy szybów windowych. Rozpiętość przęsła kładki w świetle podpór obiektu wynosi 33,7 m.

Wokół szybów windowych, które zostały częściowo przeszklone, zlokalizowano schody dla pieszych o konstrukcji żelbetowej. Przeszklenie szybów umożliwia spojrzenie na perspektywę przyległych ulic.

Materiałami wykończeniowymi będą głównie elementy okładzinowe zewnętrznych powierzchni kładki. Szara kolorystyka kładki została „ocieplona” dla przechodniów poprzez elementy drewniane i czerwień pochwyty balustrady. Materiał drewna nawiązuje do tradycji przemysłowej Swarzędza.

Oświetlenie kładki zaprojektowano w postaci opraw oświetleniowych osadzonych w pochwyty balustrady oraz dodatkowych punktów oświetleniowych u podstawy szybów windowych i w bliskiej odległości od pomostu”.

/mw/





Z prac Rady Miejskiej

W dniu 28 marca 2017 roku w Ośrodku Kultury w Swarzędzu odbyła się XXXV sesja Rady Miejskiej w Swarzędzu. W obradach, które prowadziła Przewodnicząca Rady Miejskiej w Swarzędzu – Barbara Czachura, uczestniczyło 20 radnych.

Podczas sesji podjęto:

► Uchwałę nr XXXV/332/2017 w sprawie zmiany uchwały budżetowej Miasta i Gminy Swarzędz na rok 2017.

► Uchwałę nr XXXV/333/2017

w sprawie zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej Miasta i Gminy Swarzędz na lata 2017 – 2036.

► Uchwałę nr XXXV/334/2017 w sprawie ustalenia wysokości ekwiwalentu pieniężnego dla członka ochotniczej straży pożarnej z terenu Gminy Swarzędz, który uczestniczył w działaniu ratowniczym lub szkoleniu pożarniczym organizowanym przez Państwową Straż Pożarną lub Gminę Swarzędz.

► Uchwałę nr XXXV/335/2017

w sprawie zmiany uchwały nr XI/99/2015 Rady Miejskiej w Swarzędzu z dnia 23 czerwca 2015 r. w sprawie przyjęcia od Powiatu Poznańskiego zadań związanych z zarządzaniem publicznymi drogami powiatowymi zlokalizowanymi w granicach administracyjnych miasta Swarzędza.

► Uchwałę nr XXXV/336/2017 w sprawie przejęcia wykonania zadania z zakresie przebudowy i utrzymania drogi serwisowej – odcinka Swarzędz – Paczkowo, położonej po północnej stronie drogi krajowej nr 92 w gminie Swarzędz i wyrażenia zgody na zawarcie porozumienia.

► Uchwałę nr XXXV/337/2017

W miesiącu marca 2017 r. Rada Miejska w Swarzędzu obradowała na dwóch sesjach. Podczas uroczystej sesji w dniu 20 marca 2017 roku z okazji święta patrona Miasta i Gminy św. Józefa, która odbyła się w Szkole Podstawowej w Zalasewie, wręczono honorowe wyróżnienia „Zasłużony dla Miasta i Gminy Swarzędz” paniom Jadwidze Maćkowiak, dyrygentce chóru męskiego „Akord” oraz Anieli Podolak prowadzącej sekcję „Olszyna”. Ponadto wręczono również listy gratulacyjne organizacjom społecznym i mieszkańcom Gminy Swarzędz, którzy swoją pracą zawodową oraz działalnością społeczną przyczyniają się do szerzenia jak najlepszych wzorców wśród młodych ludzi. Listy gratulacyjne odebrali: Jolanta Kujawska, Bogdan Nowacki, Wiesław Brodziszewski, Mieczysław Staniszewski oraz Tadeusz Witkowski. Uroczystą sesję uświetniły również występy artystyczne chóru męskiego „Akord”, sekcji „Olszyna” oraz Dzieci z Przedszkola nr 2 w Swarzędzu.

28 marca 2017 roku odbyła się robocza sesja Rady Miejskiej, podczas której głównym punktem było przedstawienie informacji o stanie ochrony przeciwpożarowej na terenie Gminy Swarzędz

oraz o stanie porządku i bezpieczeństwa publicznego na terenie Gminy Swarzędz w 2016 r. Sprawozdanie z pracy w roku ubiegłym szeroko przedstawił Komendant Policji w Swarzędzu, Eugeniusz Sierański, który podkreślał w swojej wypowiedzi bardzo dobrą współpracę w wykonywanej pracy ze swarzędzkim samorządem oraz Strażą Miejską. Informację o stanie ochrony przeciwpożarowej Gminy Swarzędz za rok 2016 przedstawił Komendant Gminny Ochrony Przeciwpowodzi w Swarzędzu, Sławomir Kaźmierczak. Podczas sesji radni obejrzeli również film, który powstał z okazji 25 – lecia Straży Miejskiej. Film ten prezentował codzienną pracę swarzędzkich strażników miejskich. Również sprawozdanie z pracy Straży Miejskiej za poprzedni rok przedstawił Komendant Straży Miejskiej, Piotr Kubczak. Z przedstawionych sprawozdań radni wywnioskowali, że mimo niewystarczającej liczby pracowników na tak dużą gminę, efekty pracy wszystkich służb są bardzo dobre. Po przedstawieniu wszystkich sprawozdań i po przeprowadzeniu dyskusji w kwestii bezpieczeństwa na terenie Gminy Swarzędz, radni rozpatrywali przedstawione przez Burmistrza

Miasta i Gminy Swarzędz projekty uchwał. Szczegółowo omówiono oraz przegłosowano wszystkie uwagi zgłoszone do następujących projektów uchwał:

– w sprawie zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obejmującego centralną część obrębu Garby i część obrębu Zalasewo (pow. ca 292 ha) – część III.

– w sprawie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego południowej części Bogucina i Janikowa.

– w sprawie uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego w rejonie ulicy Rzepakowej i tzw. osiedla Europejskiego w Zalasewie.

Podczas XXXV sesji Rada Miejska w Swarzędzu podjęła również uchwały w sprawie wywołania planów zagospodarowania przestrzennego dla części obrębu Gruszczyń, Kobylnica, Uzarzewo i Uzarzewo Katarzynki, dla obrębu Kruszewnia i część obrębu Garby i Zalasewo, a także dla części Sarbinowa, Puszczykowa Zaborze i Sokolnik Gwiazdowskich.

**Przewodnicząca Rady
Miejskiej w Swarzędzu
Barbara Czachura**



Fot. M. Woliński

w sprawie wstępnej lokalizacji nowego przystanku komunikacyjnego przy powiatowej drodze publicznej w Jasinie – ul. Rabowicka.

► Uchwałę nr XXXV/338/2017 w sprawie nadania nazwy osiedlu w miejscowości Zalasewo.

► Uchwałę nr XXXV/339/2017 w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obejmującego część obrębu Gruszczyn, Kobylnica, Uzarzewo i Uzarzewo Katarzynki.

► Uchwałę nr XXXV/340/2017 w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obejmującego obręb Kruszwonia i część obrębów Garby i Zalasewo.

► Uchwałę nr XXXV/341/2017 w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obejmującego część Sarbinowa, Puszczykowo Zaborze i Sokolniki Gwiazdowskie.

► Uchwałę nr XXXV/342/2017 w sprawie zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obejmującego centralną część obrębu Garby i część obrębu Zalasewo (pow. ca 292 ha) – część III.

► Uchwałę nr XXXV/343/2017 w sprawie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego południowej części Bogucina i Janikowa.

► Uchwałę nr XXXV/344/2017 w sprawie uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego w rejonie ulicy Rzepakowej i tzw. osiedla Europejskiego w Zalasewie.

► Uchwałę nr XXXV/345/2017 w sprawie przedłużenia terminu rozpatrzenia skargi na Burmistrza Miasta i Gminy Swarzędz.

► Uchwałę nr XXXV/346/2017 w sprawie przedłużenia terminu rozpatrzenia skargi na Burmistrza Miasta i Gminy Swarzędz.

W okresie międzysesyjnym:

» otrzymano odpowiedź na interpelację: w sprawie określenia terminu przebudowy ulic Pszennej w Łow-

cinie i Grudzińskiego w Jasinie oraz w sprawie porozumienia się ze Starostwem Powiatowym celem dokonania wykupu gruntu na poszerzenie ul. Sarbinowskiej w Łowęcinie, oraz pobudowania chodnika wzdłuż tej ulicy, przynajmniej od ulicy Łowieckiej do przystanku autobusowego.

» złożono wniosek w sprawie wymiany punktów świetlnych na os. T. Działyńskiego oraz na os. M. Mielżyńskiego w Swarzędzu.

Hanna Meleń
Biurowo Rady Miejskiej

Od redakcji: pełne teksty wszystkich uchwał wraz załącznikami dostępne są w Biurze Rady Miejskiej oraz w Biuletynie Informacji Publicznej: <http://bip.swarzedz.eu/>

Aoto, czym zajmowały się w ostatnim czasie komisje Rady Miejskiej w Swarzędzu:

Komisja Budżetu

W posiedzeniu Komisji Budżetu, które odbyło się 27 marca 2017 r. uczestniczyli radni w następującym składzie: Piotr Baranowski, Piotr Choryński, Ryszard Dyźma, Anna Graczyk, Rafał Kamprowski, Wanda Konys, Tomasz Majchrzak, Rafał Słupiński oraz Krzysztof Szymanowski.

W trakcie omawiania projektów

uchwał radni zadawali następujące pytania, i tak:

- radny Dyźma pytał czy w ramach środków finansowych przeznaczonych na remonty dróg będzie ujęta ulica Rolna w Paczkowie w aspekcie położenia płyt betonowych. Ponadto dopytywał na jakie ulice zostanie opracowana dokumentacja na budowę sieci wodociągowych w Sokolnikach Gwiazdowskich,

- radny Choryński pytał czy zostaną przekazane do szkół środki finansowe niezbędne po reformie placówek oświatowych,

- radny Dyźma pytał jaki zakres obejmuje etap V rozbudowy kanalizacji sanitarnej w ramach Puszczy Zielonki, oraz jakie koszty ponosi Gmina Swarzędz w aspekcie zarządzania drogami powiatowymi,

- radny Szymanowski pytał jaki zakres obejmuje opracowanie dokumentacji w kwestii przebudowy drogi serwisowej,

- radny Dyźma pytał czy wszyscy właściciele gruntów przyległych do drogi serwisowej złożą deklarację o ich bezpłatne przekazanie na rzecz Gminy.

W punkcie dotyczącym analizy wydatkowania środków finansowych za 2016 r. na rzecz Spółki Wodnej padały następujące pytania, i tak:

- radny Dyźma pytał na jaki obszar Gminy Spółka Wodna posiada dokumentację inwentaryzacyjną na sieci melioracyjne,

W sprawach bieżących były poruszane następujące tematy, i tak:

- radny Szymanowski wnosił, aby zdyscyplinować mieszkańców jeżdżących zbyt głośno i niebezpiecznie quadami,

- radny Dyźma pytał kiedy zacznie się dogruszanie ulic w Paczkowie, ponadto pytał czy możliwe jest wykonanie kładki na trasie nr 92 na wysokości Paczkowa oraz koszt jej wykonania,

dok. na str. 14 ➔



Fot. M. Woliński

☎ dok. ze str. 13

- radny Baranowski postulował o usunięcie z ul. Stawnej śmieci podrzuconych przez mieszkańca,

- radny Majchrzak dopytywał się jakie obiekty powstaną na ulicy Rabowickiej,

- radna Graczyk dopytywała się jakie są plany GOAP-u w aspekcie gospodarki odpadami oraz jak wygląda aktualnie kondycja finansowa tej instytucji.

Projekty uchwał były omawiane przez pracowników magistratu pod przewodnictwem Burmistrza Mariana Szkudlarka. Projekty uchwał były akceptowane jednogłośnie przez radnych, ponieważ nie budziły kontrowersji.

Ryszard Dyzma

Komisja Spraw Społecznych oraz Komisja Oświaty, Kultury i Sportu

23 marca br. odbyło się wspólne posiedzenie dwóch komisji Rady Miejskiej:

Komisji Spraw Społecznych oraz Komisji Oświaty, Kultury i Sportu. Radni, poza omówieniem materiałów sesyjnych, zajęli się dwoma kwestiami, tj. wydatkami na imprezy miejskie oraz bezpieczeństwem publicznym. W zakresie pierwszego tematu członkowie komisji wysłuchali sprawozdań przedstawionych przez dyrektora Ośrodka Kultury w Swarzędzu Filipa Przepiórę oraz kierownika Referatu promocji UMiG Marcina Młodzińskiego. Analizie poddane zostały wszystkie imprezy miejskie dotowane z budżetu gminy. Radni pytali m.in. o plany wydatkowe na nadchodzący rok w odniesieniu do wydatków poniesionych w 2016 r.

W drugiej części spotkania głos zabrał komendant Straży Miejskiej w Swarzędzu Piotr Kubczak. Komendant zapoznał radnych z kwestiami dotyczącymi działań Straży Miejskiej w zakresie bezpieczeństwa. Członkowie komisji szczególnie interesowali się proekologicznymi działaniami strażników, tj. inicjatywami podejmowanymi celem zmniejszenia

występowania dokuczliwego smogu na terenie gminy.

Joanna Wojtysiak

Komisja Rewizyjna

W czasie ostatniego posiedzenia Komisji Rewizyjnej, które odbyło się 15 marca 2017 roku, radni – członkowie komisji w dalszym ciągu rozpatrywali skargi na Burmistrza Miasta i Gminy Swarzędz. Podobnie jak na ostatnim spotkaniu Komisji Rewizyjnej tak i teraz w posiedzeniu uczestniczyli zaproszeni pracownicy Urzędu, którzy udzielili wyczerpujących wyjaśnień w temacie skarg. Ze względu na swoją złożoność i potrzebę pozyskania dodatkowych informacji ze strony innych podmiotów, niebędących jednostką samorządu terytorialnego, podjęto decyzję o poświęceniu kolejnej komisji na rozpatrzenie skarg.

Rozpoczęły również prace zespoły Komisji Rewizyjnej, które zajmują się przypisanymi kontrolami na 2017 rok.

Tomasz Majchrzak



16 mln zł unijnej dotacji na przebudowę drogi Kleszczewo-Swarzędz

Ponad 16 milionów złotych unijnej dotacji przyznano powiatowi poznańskiemu na kompleksową przebudowę drogi powiatowej 2410P na odcinku węzeł Kleszczewo (S5)-Gowarzewo-Zalasewo (do skrzyżowania z ulicą Olszynową). Inwestycja, której całkowity koszt szacowany jest na blisko 22 miliony złotych, ma zostać zrealizowana w ciągu zaledwie 2 lat. Na 7-kilometrowym odcinku drogi z nową i odwodnioną nawierzchnią, poszerzoną do 7 metrów, powstaną m.in. chodniki i ścieżki rowerowe oraz runda. To z kolei wpłynie na wzrost bezpieczeństwa i komfort jazdy rowerzystów, kierowców oraz ruchu pieszego.

Niezwłocznie po podpisaniu umowy na dofinansowanie, rozpoczynamy przygotowania do przetargu na wykonawcę robót, który planujemy ogłosić na przełomie kwietnia i maja tego roku – mówi Tomasz Łubiński, wicestarosta poznański.

Blisko 7-kilometrowa droga stanowi jedno z kluczowych połączeń gmin Kleszczewo i Swarzędz, a także istotny element powiązań drogowych z Poznaniem. Ma to szczególne znaczenie w kontekście ob-

serwowanego od kilku lat wzrostu liczby mieszkańców w tych gminach i w konsekwencji narastającego ruchu w kierunku Poznania.

Odcinek stanowi także bezpośrednie połączenie z drogą krajową nr S5, będącą elementem sieci dróg TENT w obszarze węzła poznańskiego związanego z korytarzem TENT (korytarzem autostrady A2). Ponadto łączy się bezpośrednio z drogą wojewódzką nr 434, a pośrednio z drogą krajową nr 92 w m. Swarzędz.

Projekt będzie miał duży wpływ na poprawę warunków przejazdu zarówno dla użytkowników w ruchu lokalnym (międzygminnym dla Swarzędza, Kleszczewa i Kostrzyna) jak i tranzytowym (przejazdowym przez wskazane gminy) we wschodniej części powiatu poznańskiego.

Dzięki przebudowie, na długości ok. 7 km, w ramach inwestycji przewiduje się między innymi:

- poszerzenie jezdni do 7,0 metrów
- wykonanie nowej konstrukcji nawierzchni do przeniesienia ruchu KR4,
- budowę dwóch rond w m. Gowarzewo na skrzyżowaniu ul. Tuleckiej z drogą

powiatową 2429P oraz na skrzyżowaniu ul. Siekierskiej i Trzeckiej z drogą powiatową 2429P.

korekty skrzyżowań polegających na powstaniu:

– skrzyżowania skanalizowanego (ul. Starowiejska w m. Gowarzewo)

– 3 skrzyżowań z wydzielaniem tzw. kieszeni dla lewoskrętu przy ul. Świerkowej, Czarnoleskiej oraz Olszynowej i Francuskiej w m. Kruszwina

– wykonanie chodników (na całej dł. projektowanego odcinka drogi) , ścieżek rowerowych (o dł. 5,9 km), 11 sztuk zatok autobusowych, bezpiecznych przejść dla pieszych i przejazdów dla rowerów na azylach,

– przed wjazdem do miejscowości planuje się wykonać wyspy uspokajające korygujące tor ruchu pojazdów,

– przebudowę istniejących zjazdów do nieruchomości przyległych do drogi oraz przepustów,

– zapewnienie właściwego odwodnienia drogi, a w miejscowościach wykonanie kanalizacji deszczowej,

Wartość całego zadania szacuje się na ok. 22 mln zł (wraz z dokumentacją i wstępnymi kosztami podziałów). Kwota ta uwzględnia środki pomocowe w ramach Wielkopolskiego Regionalnego Programu Operacyjnego na lata 2014-2020, które wynoszą 16.156.549 zł, a środki własne ok. 5.500.000 zł.

/nad/



11 marca – Dzień Sołtysa!!!

9 marca podczas uroczystości zorganizowanych z okazji Dnia Sołtysa Burmistrz Marian Szkudlarek wraz z zastępcami i Przewodniczącą Rady Miejskiej Barbarą Czachurą, złożyli Sołtysom gminy Swarzędz życzenia zdrowia, wszelkiej pomyślności, wytrwałości oraz sukcesów w działalności sołeckiej. Jednocześnie na ręce Sołtysów złożono serdeczne podziękowania i słowa uznania za ich ciężką pracę i zaangażowanie w realizację określonych celów oraz działalność na rzecz rozwoju i poprawy jakości życia całej społeczności gminy. Dołączamy się serdecznie do życzeń i dodatkowo życzymy satysfakcji z działalności publicznej oraz dziękujemy za dotychczasową współpracę!

/ms/

* * *

10 marca ponad 100 sołtysów z powiatu poznańskiego wzięło udział w uroczystościach zorganizowanych w Starostwie Powiatowym w Poznaniu z okazji ich święta. Podczas spotkania wyróżnionych zostało

10 przedstawicieli wspólnot wiejskich, którzy w sposób szczególny przyczynili się do rozwoju społeczności lokalnych w powiecie poznańskim. To właśnie te osoby są doskonałym przykładem tego, jak wiele można osiągnąć mając energię, wiedzę, interesujące pomysły oraz wsparcie społeczności. Wśród nagrodzonych są zasłużeni sołtysi z naszej gminy - **Maria Drozda**, sołtys wsi Jasin oraz **Krzysztof Nowak**, sołtys wsi Puszczykowo-Zaborze.

Maria Drozda z Jasina pracuje z mieszkańcami od 33 lat. I dziś, jak sama przyznaje, to, co w jej pracy jest najważniejsze to dobry kontakt z ludźmi. – *W naszej pracy ważne jest aby słuchać zarówno starszych, jak i młodszych mieszkańców. I nieustannie kierować się dobrem drugiego człowieka* – mówi Maria Drozda, która od wielu, wielu lat podczas wyborów na sołtysa nie ma żadnego kontrkandydata. W tym roku ma powody do szczególnej radości, w końcu doczekała się budowy świetlicy wiejskiej, tak bardzo potrzebnej mieszkańcom.

Delegacji naszych sołtysów towarzy-

szyl burmistrz Swarzędza Marian Szkudlarek, który odebrał wyróżnienie w imieniu nieobecnego Krzysztofa Nowaka.

/nad/

Fot. T. Rybarczyk



„PIECYK 2017” – zmiana terminu ogłoszenia konkursu

Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Poznaniu, realizując programy priorytetowe skierowane do osób fizycznych, opublikował na swojej stronie informację (<http://www.wfosgw.poznan.pl/zmiana-planowanego-terminu-ogloszenia-naboru-wnioskow/>), że termin ogłoszenia konkursu ostatniego z trzech programów („PIECYK – 2017”) został przesunięty na dzień 16.08.2017 r. Więcej informacji na temat programów przeznaczonych dla osób fizycznych znajdują Państwo TUTAJ (<http://www.wfosgw.poznan.pl/oferta-finansowania/osoby-fizyczne/>) Informacji w zakresie Programów Priorytetowych dla osób fizycznych udzielają pracownicy: Doradca energetyczny WFOŚiGW w Poznaniu: Magdalena Żelichowska, tel. 61-8456-244 magdalena.zelichowska@wfosgw.poznan.pl Doradca energetyczny WFOŚiGW w Poznaniu zajmujący się doradztwem na terenie gminy Swarzędz: Kinga Świtalska, tel. 61-8456-293 kinga.switalska@wfosgw.poznan.pl

/TL/





Święto naszego Patrona

Św. Józef to postać dla Swarzędza szczególna i szczególną atencją otaczana. Jak powszechnie wiadomo, opiekun Świętej Rodziny, a zarazem patron stolarstwa, rzemiosła i ludzi ciężkiej pracy – od lat patronuje swarzędzkim stolarzom i tapicerom oraz całej naszej społeczności. Tegoroczne obchody Święta Patrona Miasta i Gminy Swarzędz – św. Józefa rozpoczęły się więc w niedzielę, 19 marca – jak każe tradycja – mszą świętą w kościele pw. św. Marcina, odprowadzoną w intencji naszych meblarzy oraz wszystkich mieszkańców. Druga część obchodów odbyła się nazajutrz.

problemów oraz do swarzędzkiego duchowieństwa za wsparcie w kultywowaniu naszych tradycji, a także do sołtysów za ich pracę na rzecz lokalnych społeczności. W wystąpieniu burmistrza wiele miejsca zajęły także sprawy swarzędzkiej historii i tradycji – przypomniał o przypadających za rok ważnych jubileuszach: 380-lecia Swarzędza, 100-lecia Powstania Wielkopolskiego i odzyskania niepodległości, oraz 60-lecia Spółdzielni Mieszkaniowej. – *Za rok, jeszcze przed kolejną, uroczystą sesją* – zapowiedział burmistrz – *gotowe będzie przy ul. Bramkowej Swarzędzkie Centrum Historii i Sztuki*. Wskazując na znaczenie nie tylko rzemiosła, ale i w ogóle przedsiębiorczości w rozwoju naszej Gminy, burmistrz Szkudlarek podkreślił,



W poniedziałkowe południe 20 marca, przedstawiciele władz gminy, organizacji społecznych, stolarzy, duchowieństwa, służb publicznych i młodzieży, w asyście pocztów sztandarowych, złożyli kwiaty pod tablicą św. Józefa obok Centrum Meblowego Cechu Stolarzy Swarzędzkich. Wartę honorową przy pomniku wystawili swarzędzcy harcerze.

Godzinę później w Swarzędzkiej Sali Koncertowej w Szkole Podstawowej w Zalasewie występem chóru „Akord” rozpoczęła się uroczysta sesja Rady Miejskiej w Swarzędzu. Gospodarz tego spotkania - Przewodnicząca Rady Miejskiej Barbara Czachura, powitała wszystkich uczestników sesji, m.in. wicestarostę Tomasza Łubińskiego, Burmistrza Miasta i Gminy Swarzędz Mariana Szkudlarka, radnych Rady Powiatu Poznańskiego, radnych Rady Miejskiej w Swarzędzu, sołtysów naszej gminy, cechmistrza Cechu Stolarzy Swarzędzkich, Zbigniewa Rybickiego, dyrektorów swarzędzkich szkół i instytucji, pracowników UMIG, przedstawicieli duchowieństwa oraz wszystkich zgromadzonych gości. Barbara Czachura podkreśliła wagę wspólnego, corocznego świętowania, które sprzyja integracji naszej społeczności. Przewodnicząca Czachura i burmistrz Szkudlarek złożyli też serdeczne życzenia

imieninowe wszystkim solenizantom - Józefinom i Józefom.

Marian Szkudlarek podziękował wszystkim radnym za współpracę w realizacji zadań ważnych dla wszystkich swarzędzan, które ujęte są w Planie Rozwoju Gminy Swarzędz na lata 2016-2020. Osobne słowa podziękowania skierowane zostały do władz powiatu i województwa za pomoc w rozwiązywaniu wspólnych



że rok 2017 może okazać się najlepszym w historii Swarzędza, który - dysponując budżetem w wysokości ćwierć miliarda złotych - ma szansę wydać na inwestycje rekordową kwotę 70 mln zł.

Głos zabrał także, gratulując swarzędzanom dokonań i planów, wicestarosta Tomasz Łubiński. Z okazji Święta Patrona Swarzędza list gratulacyjny nadesłała posłanka Bożena Szydłowska.

Kulminacyjnym punktem sesji było wręczenie wyróżnień - **paniom Jadwidze Maćkowiak** oraz **Anieli Podolak**, które otrzymały honorowe tytuły *Zasłużony dla Miasta i Gminy Swarzędz*.

Z kolei listy gratulacyjne od władz naszej gminy przyjęli:

► **Bogdan Nowacki** – znakomity stolarz i wieloletni Cechmistrz Cechu Stolarzy Swarzędzkich – w uznaniu zasług dla swarzędzkiego stolarstwa i całej naszej społeczności;

► **Jolanta Kujawska** – w imieniu swarzędzkiego oddziału Polskiego Komitetu Pomocy Społecznej – za ogromną pomoc niesioną ludziom będącym w potrzebie;

► **Wiesław Brodziszewski** - w imieniu Swarzędzkiego Kurkowego Bractwa - kultywującego wieloletnie tradycje, uczestniczącego w gminnych imprezach i wydarzeniach,

► **Mieczysław Staniszewski** - za szczególne zasługi w kultywowaniu pamięci o Powstańcach Wielkopolskich;

► **Tadeusz Witkowski** – radny 5 kadencji Rady Miejskiej, społecznik, znakomity stolarz.

Zebrani z uwagą wysłuchali też wystąpienia cechmistrza Zbigniewa Rybickiego,



który opowiedział o kondycji swarzędzkiego rzemiosła meblarskiego i serdecznie podziękował Marianowi Kaliszanowi za wieloletnie prowadzenie kroniki cechu i chóru Akord. Cechmistrz Rybicki podziękował władzom Swarzędza za dobrą współpracę, wspieranie i promowanie naszego rzemiosła, po czym zaprosił uczestników sesji do obejrzenia, zrealizowanego przez Swarzędzką Telewizję Kablową, filmu o pracy stolarzy i tapicerów.



Jak co roku imieniny św. Józefa to dla naszych stolarzy szczególna okazja. Tym razem postanowili uroczystie wyróżnić uczniów - zwycięzców konkursu dla młodych adeptów stolarstwa i tapicerstwa. Za swe konkursowe prace nagrodzeni zostali: **Mateusz Chwirot, Artur Wekwert, Sebastian Wasyniak** oraz **Krzysztof Kubiak**.

Sesję zakończyły występy artystycz-

dok. na str. 18 ➔



ne: chóru Akord (należycie na tę okoliczność ucharakteryzowany - zaprezentował fragmenty „Skrzyпка na dachu”), pełnych werwy, humoru i dystansu do siebie, utalentowanych pań z „Olszyny” oraz znakomicie przygotowanych do występu dzieci z Przedszkola nr 2 „Miś Uszatek”. Wszyscy zebrali głośne, zasłużone brawa.

Maciej Woliński

Jadwiga Maćkowiak

Zasłużona dla Miasta i Gminy Swarzędz:

Pani Jadwiga Maćkowiak urodziła się w Swarzędzu i całym swoim życiem związana jest z naszym miastem. Ukończyła średnią szkołę muzyczną oraz Akademię Muzyczną w Poznaniu na Wydziale Wychowania Muzycznego.

Przez cały okres nauki związana była z muzyką. Po ukończeniu średniej szkoły muzycznej podjęła pracę w chorze Teatru Muzycznego. W okresie studiów pani Jadwiga Maćkowiak śpiewała w Chorze Uniwersytetu im. Adama Mickiewicza.

Ponadto prowadziła chóry w Państwowej Szkole Muzycznej I i II stopnia w Poznaniu, zespół lokalny w VI Liceum w Poznaniu, chór „Moniuszko”, chór „Pallotti” przy poznańskim zakonie pallotyńców, chór św. Cecylii w Swarzędzu i wiele innych. Od kilkunastu lat pani Maćkowiak realizuje swój autorski program nauczania muzyki w szkole podstawowej w Murowaniej Goślinie.

Od końca lat 80 - tych rozpoczęła się ścisła współpraca pani Jadwigi Maćkowiak ze swarzędzkim Chórem Męskim „Akord”. Początkowo wspólnie z ojcem Kazimierzem Antkowiakiem juniorem prowadziła chór, a od 19 marca 1990 roku podczas świąt swarzędzkich stolarzy zainicjowała samodzielne dyrygowanie chórem, które trwa do dziś.

Chór „Akord” pod batutą pani Jadwigi występował w wielu miastach polskich oraz za granicą, m.in. na Łotwie, Węgrzech, we Francji, Włoszech, w Niemczech, w tym w mieście partnerskim Ronneberg.

Chór „Akord” jest zawsze obecny na uroczystościach Miasta i Gminy Swarzędz, które uświetnia swoimi występami.

Za zasługi dla kultury polskiej pani Jadwiga Maćkowiak otrzymała Brązowy Krzyż Zasługi, oraz odznaczenie „Zasłużony dla kultury polskiej”.



Wobec powyższego nadanie tytułu „Zasłużony dla Miasta i Gminy Swarzędz” Pani Jadwidze Maćkowiak jest w pełni uzasadnione.

/uzasadnienie do uchwały nr XXXIII/329/2017 Rady Miejskiej w Swarzędzu z dnia 28 lutego 2017 r./

Aniela Podolak

Zasłużona dla Miasta i Gminy Swarzędz

Pani Aniela Podolak, mieszkanka sołectwa Gruszczyn, z wykształcenia pedagog, w okresie aktywności zawodowej pracowała jako nauczyciel oraz kierownik Szkoły Podstawowej w Gruszczynie, a w okresie wakacyjnym jako opiekun na koloniach i obozach.

Wszędzie zarażała młodzież i dzieci swoją pasją do muzyki, a komunikatywność i pogodne usposobienie przyciągały do niej zarówno dzieci jak i dorosłych, przez co udało jej się założyć i pokierować dziecięcymi i młodzieżowymi zespołami teatralnymi, m.in. zespołem „Sami Swoi”, poprzez które wskrzeszała wśród młodych ludzi miłość do śpiewu i tańca.

Pani Aniela Podolak wspólnie z pracownikami Ośrodka Doradztwa Rolniczego „Sielinko” organizowała różne szkolenia dla mieszkańców sołectw, m.in. takie jak: praktyczna nauka zdrowego gotowania, prawidłowe prowadzenie gospodarstwa rolnego oraz gospodarstwa domowego itp.

Za swe zaangażowanie otrzymała wiele dyplomów uznania oraz liczne nagrody, ponadto została odznaczona Złotym Krzyżem Zasługi i Medalem Rady Postępu Pedagogicznego.

Od 1995 roku pani Aniela Podolak prowadzi Zespół „Olszyna”.

Zespół ten liczy 12 osób i kultywuje tradycje i obrzędy regionalne, animuje i współtworzy kulturę ludową.

Sekcja posiada bardzo bogaty i urozmaicony repertuar, jak pieśni patriotyczne, żołnierskie, piosenki ludowe, biesiadne, satyryczne, a także wiersze, monologi, dialogi i scenki inscenizacyjne. Nagrała już 12 płyt. Ponadto Zespół „Olszyna” przygotowuje oprawę wokálną do wielu gminnych uroczystości i za każdym razem wzbudza sympatię i uznanie publiczności.

Zespół występuje corocznie w naszej Gminie na takich imprezach jak Jarmark Świąteczny, Święto patrona Miasta - Józefinki, Noc Świętojańska, na Dniach Swarzędza, dożynkach.

W Poznaniu zespół gościł na imprezach organizowanych w Parku Wilsona, w Centrum Kultury ZAMEK, w Sali Białej Rady Miasta Poznania.

Znany jest i zapraszany również do takich miejscowości jak: Turek, Stęszew, Mścisko, Czerwonak, Pobiedziska, Kostrzyn, Kleszczewo, Dominowo, Krzykosy, Gostyń, Tulce i wielu innych miast i wsi.

Sekcja pod kierownictwem Pani Anieli Podolak ciągle się doskonali i poszerza swój repertuar.

Na swym koncercie ma już około 80 pucharów, statuetek oraz niezliczoną ilość dyplomów zdobytych na konkursach i przeglądach. Na Festiwalu Piosenki Żołnierskiej pod patronatem Prezydenta Poznania „Olszyna” otrzymała wyróżnienie i zdobyła Nagrodę Publiczności.

Pani Aniela Podolak jest osobą, która kocha i żyje muzyką. Aktywnie działa w Zespole „Olszyna” kultywując tradycje i obrzędy regionalne, podtrzymując tradycje śpiewacze oraz wpływa na rozwój życia kulturalnego w Gminie Swarzędz.

Wobec powyższego nadanie tytułu „Zasłużony dla Miasta i Gminy Swarzędz” Pani Anieli Podolak jest w pełni uzasadnione.

/uzasadnienie do uchwały nr XXXIII/330/2017 Rady Miejskiej w Swarzędzu z dnia 28 lutego 2017 r./

Akcja bezpłatnej sterylizacji i kastracji kotów wolno żyjących

Gmina Swarzędz rozpoczęła realizację programu, który ma na celu zapobieganie bezdomności zwierząt oraz ograniczenie ich niekontrolowanego rozrodu. Wolno żyjące koty i kotki z terenu naszej gminy mogą zostać poddane sterylizacji lub kastracji w jednej ze wskazanych przez Urząd Miasta i Gminy w Swarzędzu lecznic. Osoby, które chciałyby się podjąć tego zadania i stać się społecznym opiekunem zwierzęcia muszą w pierwszej kolejności zgłosić się do Urzędu Miasta i Gminy w Swarzędzu i wypełnić deklarację opiekuna społecznego oraz wniosek o uzyskanie skierowania na zabieg kastracji/sterylizacji. Następnie, wraz z otrzymanym z urzędu skierowaniem, należy udać się do wybranej lecznicy (jednej z pięciu wskazanych na skierowaniu), gdzie zwierzę zostanie poddane zabiegowi. Po krótkiej rekonwalescencji, opiekun wypuszcza kota lub kotkę w miejscu ich pochwycenia. Akcja obejmuje również, w uzasadnionych przypadkach, usypianie ślepych miotów wolno żyjących kotelek. Ponadto opieku-

nowie społeczni mogą składać wnioski o wydanie karmy przeznaczonej na dokarmianie kotów wolno żyjących. Karma wydawana będzie zgodnie z warunkami programu na okres zimowy nie wcześniej niż 28 września 2017 r.

Właściciele kotów i psów mogą również uzyskać dofinansowanie na wykonanie zabiegu sterylizacji lub kastracji w wysokości 30% ceny zabiegów dla jednego zwierzęcia rocznie. Po uzyskaniu skierowania koszty zabiegu dla właściciela zwierzęcia w wysokości 70% ceny zabiegu - płatne bezpośrednio w lecznicy wykonującej zabieg - wynoszą odpowiednio:

- » 75,60 złotych brutto za sterylizację kotki;
- » 37,80 złotych brutto za kastrację kota;
- » 113,40 złotych brutto za kastrację psa;
- » 226,80 złotych brutto za sterylizację suki.

W przypadku właścicieli psów warunkiem uzyskania dofinansowania jest opłacenie opłaty z tytułu posiadania psa za rok 2017 oraz nie zaleganie z opłatami za



lata ubiegłe. Przypominamy, iż wysokość opłaty wynosi 30 złotych za jednego psa rocznie. Całość akcji finansowana jest z budżetu Miasta i Gminy Swarzędz.

Blizsze informacje można uzyskać w Biurze Obsługi Interesanta UMiG, stanowisko nr 4, tel. 61 65 10 714. Otrzymają tam Państwo formularze niezbędnych dokumentów (można je pobrać także ze strony www.swarzedz.pl):

- » Deklaracja opiekuna społecznego kotów wolno żyjących
- » Wniosek na zabieg sterylizacji/kastracji lub usypienia ślepych miotów kotów
- » Wniosek o wydanie karmy opiekunom społecznym kotów wolno żyjących
- » Wniosek na zabieg sterylizacji/kastracji psów
- » Oświadczenie o zwolnieniu z dokonywania opłaty z tytułu posiadania psa

/ros/

Informacja o obowiązku przeprowadzania deratyzacji



Urząd Miasta i Gminy w Swarzędzu przypomina właścicielom nieruchomości położonych na terenie Gminy Swarzędz o obowiązku przeprowadzania deratyzacji.

W § 10 ust. 1 Regulaminu utrzymania czystości i porządku na terenie Gminy Swarzędz (Uchwała nr XXIX/273/2016 Rady Miejskiej w Swarzędzu z dnia 25 października 2016 r.)

wyznaczono zabudowany obszar Gminy Swarzędz jako obszar podlegający obowiązkowi przeprowadzenia deratyzacji w terminie od 1 kwietnia do 31 maja.

W przypadku stwierdzenia występowania gryzoni, zachęcamy właścicieli nieruchomości do stałego ich tępienia w obrębie swojej nieruchomości.

Zaleca się, aby miejsce wyłożenia trutki znajdowało się w szczególności

na podwórzach, strychach, w piwnicach, budynkach gospodarczych, przy śmietnikach itp.

Przez okres przeprowadzania deratyzacji należy zachować szczególną ostrożność w rejonie wyłożenia środków zwalczających gryznie. Rejony wyłożenia trutki warto oznakować „UWAGA TRUCIZNA”.

W czasie wyłożenia trutki winno się **uniemożliwić dostęp, zwłaszcza dzieciom** do miejsc, w których wyłożono trutki, natomiast zwierzęta domowe trzymać w tym czasie w zamknięciu oraz zabezpieczyć trutkę przed dostępem pactwa.

/ros/

Pamiętajmy o tabliczce z numerem!

Komisariat Policji w Swarzędzu informuje o obowiązku oznaczenia posesji tabliczką z numerem porządkowym. Wraz z rozwojem urbanistycznej zabudowy miejskiej i osiedli mieszkaniowych w ostatnich latach na terenie powiatu poznańskiego częstym zjawiskiem jest brak oznaczenia posesji przez właścicieli, administratorów, dozorców lub użytkowników nieruchomości wbrew obowiązkowi umieszczania w widocznym

miejsu na ścianie frontowej budynku tabliczki z numerem porządkowym. Obowiązek taki wynika z przepisu art. 47b ustawy z dnia 17 maja 1989 roku Prawa geodezyjnego i kartograficznego. Uchylenie się od jego realizacji, ale także realizowanie go w niewłaściwy sposób - poprzez brak utrzymania takiej tabliczki w należyтым stanie - jest wykroczeniem, które zgodnie z przepisem art 64 Kodeksu wykroczeń



zagrożone jest karą grzywny do 250 złotych lub karą nagany.

Często zdarza się, że ratownicy medyczni strażacy, bądź policjanci poszukują adresu, tracąc bezcenne sekundy, minuty, które mogą uratować ludzkie życie. Pamiętajmy, że realizowanie powyższego obowiązku w sposób właściwy przyczyni się do poprawy poczucia bezpieczeństwa i porządku publicznego.

Zespół Profilaktyki Społecznej Komisariatu Policji w Swarzędzu

Kalendarz imprez turystycznych,

które odbędą się na terenie gmin Związku Międzygminnego „Puszcza Zielonka” w 2017 roku



Mamy nadzieję, że poniższe zestawienie tegorocznych imprez turystycznych, które odbędą się na terenie gmin Związku Międzygminnego „Puszcza Zielonka” przyda się Państwu w planowaniu wolnych chwil. Szczegółowe informacje znajdą Państwo na stronach www.turystyka.puszcza-zielonka.pl, www.facebook.com/turystyka.zmpz/ oraz www.swarzędz.pl

Data	Impreza	Miejsce
22.04.	Agrobex Piastowska Piątka - bieg na 5km	Pobiedziska
22.04.	Czerwonacka czołówka - bieg nocny	Owińska (gm. Czerwonak)
29.04.	Józefinkowy Rodzinny Rajd Samochodowy	Swarzędz
29.04.	Rozpoczęcie sezonu	Przystań nad J. Swarzędzkim – Swarzędz
30.04.	Rajd rowerowy	Kiszkowo
30.04.	Mebloberek. Józefinkowa Gra Miejska	Swarzędz
maj	Spacer: Fotopuszcza Zielonka	Zielonka (m. Murowana Goślina)
1.05.	Biegi Majowe	Borowo Młyn (m. Pobiedziska)
2.05.	Charytatywny Splyw Kajakowy	Pobiedziska
3.05.	Rowerowy Rajd 3-Majowy	Pobiedziska
5-7.05.	Weekend Na Szlaku Piastowskim	Pobiedziska
6.05.	Rowerowy Rajd Bibliotekarza	Skoki, Murowana Goślina
13.05.	Otwarcie Sezonu Motorowodnego – Majówka na Marinie	Przystań Akwen Marina w Czerwonaku
13.05.	XVIII Rajd turystyczny po Puszczy Zielonka „Goślińskie Lofry”	Murowana Goślina
13.05.	III Piknik Myśliwski	Szkoła Podstawowa w Sławnie (gm. Kiszkowo)
14.05.	3xR Rodzinny Rajd Rowerowy	Czerwonak
14.05.	6. Bieg 10 KM Szpot Swarzędz	Swarzędz
14.05.	IV Skockie Przełaje + II Mistrzostwa Gminy Skoki w nordic walking	Skoki
20.05.	Polska Biega – akcja ogólnopolska	Czerwonak, Pobiedziska
20.05.	Spacerkiem po puszczy cz.1 – wycieczka przyrodnicza	Stawy Kiszowskie
21.05.	Rajd: Puszcza Wpuszcza	Zielonka (gm. Murowana Goślina)
27.05.	X Rowerowy Rajd z okazji Dnia Dziecka	Skoki
27-28.05.	Rowerem nad rzekę – Warsztaty budowy łodzi – festyn na Marinie	Przystań Akwen Marina w Czerwonaku
czerwiec	Ogólnopolski Edukacyjny Piknik Ekologiczny	Pobiedziska
3.06.	Cały Swarzędz na rowery	Swarzędz
3.06.	III Skocka 100 (szosowy rajd rowerowy)	Skoki
4.06.	Mistrzostwa Polski w Półmaratonie Weteranów XXXVI Mały Gośliński Maraton Weteranów	Murowana Goślina
10.06.	III Rajd Rowerowy na orientację	Skoki
11.06.	Rodzinny rajd samochodowy Szlakiem Legend Puszczy Zielonki	Swarzędz, Kiszkowo
16.06.	III Promieński Rajd Rowerowy	Pobiedziska
18.06.	Rajd Rowerowy	Kiszkowo
23.06.	Jarmark Piastowski	Skansen Miniatur i Gród Pobiedziska
23-24.06.	II Splyw kajakowy „Przygoda z tatą”	Pobiedziska
24-25.06.	Weekend z tatą na przystani	Swarzędz
24.06.	Otwarcie nowego kąpieliska w Pobiedziskach – zawody w kajakarstwie turystycznym, pływaniu, kajak polo	Pobiedziska

25.06.	MTB Marathon	Skoki
25.06.	CROSS Dziewicza Góra	Dziewicza Góra (gm. Czerwonak)
30.06.	Noc Kościołów Drewnianych	Węglewo, Kiszkowo
1.07.	Wielki spływ kajakowy	Pobiedziska
1.07.	Marsz Seniora nordic walking	Swarzędz
1.07.	Dzień bez samochodu w gminie Skoki – rajd rowerowy	Skoki
1.07.	Otwarcie kąpieliska – festyn rodzinny	Akwen Tropicana w Owińskich
2.07.	Binduga MTB Maraton	Przystań kajakowa BINDUGA (Murowana Goślina)
8-9.07.	Rajd rowerowy Szlakiem Kościołów Drewnianych	Szlak Kościołów Drewnianych wokół Puszczy Zielonka
9.07.	28. Bieg Tip Topol Półmaraton Pobiedziska	Pobiedziska
16.07.	MTB Marathon	Czerwonak
23.07.	Rajd Rowerowy	Kiszkowo
12.08.	Festiwal Legend	Skansen Miniatur i Gród Pobiedziska
20.08.	Pobiedziska MTB Marathon	Pobiedziska
20.08.	Rajd Rowerowy	Kiszkowo
26.08.	IV Triathlon Czerwonak	Czerwonak
26.08.	Rajd Ekstremalny	Pobiedziska
27.08.	Bieg Murowana Dycha	Murowana Goślina
wrzesień	XIII Memoriał Arkadiusza Gołasia	Murowana Goślina
wrzesień	Noc Kościołów Drewnianych	Uzarszewo, Owińska
wrzesień	Rajd Rowerowy	Kiszkowo
2.09.	Spływ Kajakowy Metropolii Poznań	Binduga (Murowana Goślina)
2.09.	IV Rajd rowerowy na orientację	Skoki
9.09.	Rajd Cysterski	Owińska (m. Czerwonak)
10.09.	Bike Challenge	Poznań, Swarzędz, Pobiedziska
10.09.	Charytatywny Bieg 12 godzinny	Stadion Miejski (Murowana Goślina)
10.09.	Odpust w Dąbrowce Kościelnej	Dąbrowka Kościelna (gm. Kiszkowo)
10.09.	2. Półmaraton Szpot Swarzędz	Swarzędz
16.09.	Eko Babie Lato – festyn ekologiczny	Swarzędz
24.09.	Łopuchówko MTB Maraton	Łopuchówko (m. Murowana Goślina)
30.09.	IV Promieński Rajd Rowerowy	Pobiedziska
październik	Spacer: Fotopuszcz Zielonka	Zielonka (m. Murowana Goślina)
1.10.	Jesienny Rajd Rowerowy i Kijomarsz z Radiem Merkury	Swarzędz
1.10.	Europejskie Dni Ptaków – Spacer ornitologiczny cz. II	Kiszkowo
1.10.	II Rajd Samochodowy z Akwenem	Czerwonak
1.10.	1 Bieg Podkowy (bieg uliczny na dystansie m 5 i 10 km)	Skoki
7.10.	Zakończenie Sezonu Motorowodnego – festyn na Marinie	Przystań Akwen Marina w Czerwonaku
15.10.	Zakończenie sezonu	Dąbrowka Kościelna (gm. Kiszkowo)
15.10.	Gala Rowerowa (podsumowanie sezonu rowerowego w Wielkopolsce)	Murowana Goślina
22.10.	II Półmaraton Wągrowiec-Skoki	Skoki
29.10.	Zielonka Cross Duathlon	Zielonka (m. Murowana Goślina)
4.11.	Rodzinny samochodowy Rajd Niepodległości	Pobiedziska, Swarzędz
5.11.	Duathlon Pobiedziska	Pobiedziska
11.11.	Rowerowy Rajd Niepodległościowy	Kiszkowo
11.11.	Bieg Niepodległości	Czerwonak
18.11.	Otwarcie sezonu	Lodowisko w Swarzędzu
10.12.	Marszobieg Mikołajkowy	Pobiedziska
17.12.	Noc Kościołów Drewnianych – koncert Bożonarodzeniowy	Skoki

Organizatorzy imprez ujętych w kalendarzu zastrzegają sobie możliwość zmian.

NAJŚWIEŻSZE INFORMACJE O IMPREZACH TURYSTYCZNYCH ZAWSZE NA www.turystyka.puszcza-zielonka.pl oraz www.facebook.com/turystyka.zmpz/



Triathlon zimowy – w Swarzędzu po raz pierwszy

18 marca 72 pasjonatów aktywnego trybu życia, biegania, jazdy na rowerze, pływania – spotkało się podczas, pierwszego w Swarzędzu, triathlonu zimowego. Autorski program Iwony Guzowskiej – Triathlon In Da House – cieszy się rosnącym zainteresowaniem, oferując możliwość sprawdzenia się w sportowej rywalizacji właściwie wszystkim chętnym.

Zawody odbywały się na dystansie SPRINT: 750 m pływania, 20 km jazdy na rowerze, 5 km biegu. Miejscem sportowych zmagania były obiekty Swarzędzkiego Centrum Sportu i Rekreacji: pływalnia Wodny Raj oraz hala namiotowa.

Poszczególnym konkurencjom towarzyszył gorący doping i wspaniała atmosfera. Było wiele chwil radości, satysfakcji z wyniku, prawdziwego sportowego

wzruszenia. Medale zwycięzcom wręczał burmistrz Marian Szkudlarek, sekretarz gminy Agata Kubacka, dyrektor SCSiR Mariola Józwiak.

Wszystkim uczestnikom triathlonu serdecznie gratulujemy!

A oto wyniki końcowe Triathlon in Da House Swarzędz:

• dystans SPRINT:

Kobiety:

1. Monika Chodyna Najmowicz Triathlon Olsztyn

2. Hanna Piotrowicz-Janczak Deam Tri Team Pszczółki

3. Katarzyna Golda-Wojtkowiak RED FITNESS Swarzędz

Mężczyźni:

1. Tomasz Marcinek Triathlon Team Racibórz

2. Tomasz Szala Warszawa

3. Sebastian Najmowicz Najmowicz Triathlon Olsztyn

• Sztafety:

1. 2be ACTIVE Fitness Swarzędz P.Rydlewski / P.Krajewski / B.Kołodziejczyk

2. UMiG Swarzędz - K.Paterka / Sz.Wach / R. Pluciński

3. Nieustraszeni Radni Swarzędz - W.Kmiecik / R.Mermela / M.Matuszak

T. Radziszewska

■ Fot. T. Radziszewska



CZESŁAW MOZIL Z OKAZJI DNIA KOBIEC.

8 marca, w Swarzędzkiej Sali Koncertowej w Zalasewie odbył się koncert znanego polskiego kompozytora, piosenkarza i akordeonisty – Czesława Mozila. Artysta wystąpił wraz z orkiestrą Arte dei Suonatori. Koncert był pierwszym występem na trasie promującej nowy album artysty. Wydarzenie zostało zorganizowane przez swarzędzki Ośrodek Kultury. Dwugodzinny występ zakończył się owacjami na stojąco, którymi swarzędzka publiczność nagrodziła oryginalnych, niebanalnych i wyjątkowych artystów. Po koncercie, burmistrz Marian Szkudlarek wspólnie z wiceburmistrzem Grzegorzem Taterką obdarowali wszystkie panie symbolicznymi tulipanami, co stanowiło miłe podsumowanie swarzędzkiego Dnia Kobiet.



BRAWA DLA ZAPAŚNIKÓW! 11 marca w hali SCSiR odbył się kolejny Turniej o Puchar Burmistrza Miasta i Gminy Swarzędz, a zarazem Otwarte Mi-



strzostwa Wielkopolski w zapasach w stylu klasycznym. W zawodach wzięło udział 132 zawodników z 9 klubów. Swarzędzką Unię reprezentowało aż 24 zawodników. Wyniki indywidualne zawodników Unii:

- złote medale zdobyli: Piotr Socha, Piotr Chełek oraz Jakub Siemiński,

- srebrne medale zdobyli: Martyna Wierzbicka, Kacper Walasik, Tymoteusz Czarnota, Michał Kałużny, Olaf Cierzniewski, Rafał Poparda oraz Dominik Podolak,

- brązowe medale zdobyli: Mateusz Jeger, Alan Skórzanek, Mateusz Łangowski oraz Kamil Grzeszczak. W klasyfikacji drużynowej Unia uplasowała się na drugim miejscu, za Sobieskim Poznań.

MORSY W WARCIE. 12 marca, nad brzegiem Warty w pobliżu mostu Bolesława Chrobrego w Poznaniu, już po raz czwarty morsy przepłynęły Wartę w pław. W zawodach wzięło udział ponad 100 amatorów zimowych kąpiei z różnych części Polski, m.in. ze Śremu, Gostynia, Gorzowa Wielkopolskiego i Inowrocławia. Najstarszy uczestnik miał 72 lata, a najmłodszy 18. Organizatorem wydarzenia było Stowarzyszenie Morsy Swarzędz.

DRUGIE ŻYCIE ELEKTROŚMIECI. Gimnazjaliści ze swarzędzkiej „trójki” zachęcają do zbierania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego.

Swarzędzanin zwyciężcą międzynarodowego konkursu SONY

Młody swarzędzanin, Hubert Napierała – absolwent Wydziału Operatorskiego Państwowej Wyższej Szkoły Filmowej, Telewizyjnej i Teatralnej im. Leona Schillera w Łodzi – został zwycięzcą wielkiego międzynarodowego konkursu firmy SONY „FS7 II Documentary competition”. W rywalizacji wzięło udział prawie tysiąc twórców filmowych. Zadaniem uczestników konkursu było nakręcenie i przesłanie jednogminutowego dokumentu, w którym wykażą się oni umiejętnościami opowiadania historii. Ocenie podlegały także

profesjonalne techniki operatorskie używane w przekazie tej opowieści.

Wyniki ogłoszone zostały 22 marca w Londynie. Nakręcony przez Huberta Napierale jednogminutowy film dokumentalny pt. „Mia the biker dog” okazał się w tej konkurencji najlepszy! Sukces Polaka ze Swarzędza ogłosił znany niezależny operator Philip Bloom.

Warto dodać, że film nakręcony został w Swarzędzu, w roli głównej wystąpił Michał Szuszkiewicz - świetny lekarz ze Swarzędza i pies Mia, też ze Swarzędza...



Nagrodą w konkursie jest nowa kamera Sony PXW-FS7M2K warta 15 tys. dolarów.

Serdecznie gratulujemy panu Hubertowi Napierale wspaniałego sukcesu i życzymy powodzenia na dalszej drodze twórczej. **/mw, tr/**

Niesegregowanie odpadów stanowi bowiem poważne zagrożenie dla zdrowia człowieka oraz otaczającej go przyrody. Zbiórka realizowana jest w ramach ogólnopolskiej akcji „Drugie Życie Elektrośmieci”, która potrwa do końca maja.

„DZIEŃ MOTYLA”. 21 marca nie tylko witamy wiosnę, to „Dzień Motyla”. Dla Hospicjum Palium w Poznaniu ten dzień jest, dniem wrażliwości i dniem, w którym chcemy zarażać innych ideą pomagania cierpiącym chorym. Motyli Wolontariat działający przy Hospicjum Palium skupia dzieci, młodzież i dorosłych, którzy pragną pomagać i wspierać potrzeby poznańskiego Hospicjum. Tegoroczny „Dzień Motyla” miał na celu ukazanie coraz pilniejszej potrzeby rozbudowy Hospicjum Palium! Chcielibyśmy poruszyć serca tych, którzy mogą pomóc, ale też wręczając motyle przypadkowym przechodniom, zwrócić uwagę na możliwość pomocy, którą ma każdy z nas, zachęcając do przekazania 1%. Działający od wielu lat Motyli Wolontariat w Zespole Szkół w Paczkowie, jak co roku przyłączył się do Akcji. Wolontariusze tegoroczne „motylowe” działania prowadzili w swarzędzkim ratuszu. Ofiarowując własnoręcznie wykonane motyle opowiadali o potrzebach hospicjum i formie pomocy.

GMINA I JEJ PATRON. 24 marca w Szkole Podstawowej w Wierzoncie odbył się konkurs pt. „Gmina i jej patron - św. Józef”. W rywalizacji wzięli udział przedstawiciele czterech szkół: Szkoły Podstawowej nr 1 w Swarzędzu, Szkoły Podstawowej w Kobylnicy, Szkoły Podstawowej w Zalasewie i Szkoły Podstawowej w Wierzoncie. Podczas konkursu dzieci musiały wykazać się wiedzą o gminie, jej patronie - św. Józefie, zabytkach i historii. Zwyciężyli uczniowie ze Szkoły Podstawowej w Kobylnicy.

MISTRZOSTWA POWIATU W KARATE. 25 marca w hali sportowej w Zalasewie odbyły się II Mistrzostwa Powiatu Poznańskiego Szkół SZS w Karate WKF – Igrzyska Młodzieży Szkolnej, Gimnazjada, Licealiada. Patronat nad zawodami objął Burmistrz Miasta i Gminy Swarzędz Marian Szkudlarek.

AKCJA POJEDNANIA. 31 marca na poznajskim Cmentarzu Komunalnym Miostowo niemieccy uczniowie z Hanoweru i młodzież z Zespołu Szkół nr 1 w Swarzędzu wzięli udział w akcji „Praca dla pokoju. Pojednanie nad grobami”. Celem tej inicjatywy były wspólne prace porządkowe oraz złożenie kwiatów na grobach polskich, radzieckich i niemieckich żołnierzy.

ZAWODY NA ERGOMETRZE WIOSŁARSKIM. 29 marca w hali sportowej w Zalasewie odbyły się II Mistrzostwa Szkół Podstawowych na Ergometrze Wiosłarskim. Organizatorem zawodów jest nauczyciel wychowania fizycznego i trener wiosłarstwa – Maciej Kobyliński. W zawodach wzięło udział 7 gminnych placówek oświatowych. Najlepszą okazała się Szkoła Podstawowa w Zalasewie, drugie miejsce zajęła Szkoła Podstawowa nr 1 w Swarzędzu, a trzecie Szkoła Podstawowa w Kobylnicy.

SWARZĘDZKA WIOSNA KULTURALNA. 1 kwietnia w „Sali Wiejskiej” Pałacyku Pod Lipami odbyła się pierwsza edycja Swarzędzkiej Wiosny Kulturalnej – jednodniowego festiwalu, prezentującego twórczość lokalnych zespołów, działających na co dzień przy Ośrodku Kultury w Swarzędzu. Zaprezentowało się pięciu wykonawców, którzy dostarczyli zgromadzonej publiczności blisko pięciogodzinną ucztę muzyczną. Wielkie brawa dla organizatorów i wykonawców: Bordello a'Capello, Rocksway, MY, Revolfigther oraz The Blue Spotting.

KABARET NOWAKI ROZBAWIŁ PUBLICZNOŚĆ. Głośne salwy śmiechu wypełniły 2 kwietnia Swarzędzką Salę Koncertową, w której wystąpił Kabaret Nowaki. Na niemal dwugodzinny występ złożyły się przede wszystkim zabawne skecze odsłaniające kulisy relacji damsko-męskich, a także pokazujące absurdalne sytuacje życia codziennego. Całość dopełnił dowcip sytuacyjny, dzięki któremu Kabaret nawiązał bliski kontakt z publicznością.

Odchudzamy Swarzędz



Pod patronatem Burmistrza Miasta i Gminy Swarzędz już po raz drugi odbędzie się akcja „Odchudzamy Swarzędz” otwarta dla wszystkich pragnących zrzucić zbędne kilogramy. Poprzednia odsłona programu organizowanego przez swarzędzki Klub Red Fitness dla 10 osób stała się okazją do zmiany stylu życia i poprawy formy. Ich postępy mogliśmy obserwować od grudnia do lutego w Klubie. Kolejna, wiosenna edycja umożliwi metamorfozę aż 20 uczestnikom wybranym ze wszystkich zgłoszeń na podstawie stanu zdrowia i motywacji do zmiany. Każdy z nich przez 3 miesiące zupełnie za darmo otoczony zostanie specjalistyczną opieką trenerską i otrzyma wsparcie dietetyka. W trakcie trwania programu wybrane osoby będą trenowały na zajęciach grupowych i pod okiem trenera personalnego, a ich postępy na bieżąco monitorować będzie opiekun akcji. Rekrutacja do programu potrwa do 21 kwietnia 2017. Zgłoszenia na stronie: www.red-fitness.pl lub w recepcji Klubu. Szczegółowy regulamin na stronie Red Fitness.

/nad/

Z Centrum Aktywności Seniora:

Seniorki u „Koszałka-Opałka”

6 marca 2017 roku trzy seniorki z Klubu Młodych Duchem po raz pierwszy odwiedziły przedszkole „Koszałek – Opałek” w Kobylnicy. Tym razem przywitało nas aż trzydzieścioro dzieci. Panie Halina, Wanda i Roma to jednak doświadczone lektorki, więc nie tak łatwo je przestraszyć... Podczas wizyty przeczytały kilka bajek, wspólnie z przedszkolakami tańczyły i śpiewały. Maluchy uważnie słuchały, a potem chętnie dyskutowały na poruszane w książkach tematy. Na pożegnanie seniorki otrzymały hiacynty oraz laurki wykonane przez przedszkolaki. My natomiast podarowałyśmy dzieciom myszki – bohaterki kilku opowieści przeczytanych tego dnia, wykonane z folii piankowej.

Był to bardzo ciekawie i aktywnie spędzony poranek. Chętnie odwiedzimy „Koszałka – Opałka” ponownie.

Dominika Bazaniak

Masa solna to jest to!

Kto by pomyślał, że masa solna może dostarczyć tyle radości i pobudzić nasze umysły do twórczych działań? Po listopadowych zajęciach, kiedy to powstały świąteczne anioły (jedenaście z nich zostało przekazanych na aukcję ogólnopolskiej akcji *Design dla zwierząt*, a uzyskane środki przeznaczone na rzecz Fundacji Zwierzochron) przyszedł czas na symbole zbliżającej się wiosny. Od 3 marca ponownie spotykamy się w Centrum Aktywności Seniora i pod czujnym okiem Pani Haliny lepimy wielkanocne ozdoby: baranki, zające, kurczaki, pisanki, mazurki i to, czego tylko dusza zapragnie. Testujemy możliwości masy i naszą



Seniorki u „Koszałka-Opałka”

wyobraźnię. A śmiechu jest przy tym co niemiara.

Zapraszamy w piątki o godz. 13:00 na warsztaty artystyczne, ul. Piaski 4. Świetna zabawa gwarantowana!

Dominika Baraniak

Osteoporoza – profilaktyka, diagnoza i leczenie

14 marca 2017 r. w Centrum Aktywności Seniora przy ul. Piaski 4 w Swarzędzu odbyło się spotkanie połączone z prezentacją poprowadzone przez Panią z lokalnej placówki „Apteka Przyjazna”.

Tematem prelekcji była: „Osteoporoza – profilaktyka, diagnoza i leczenie”. Osteoporoza to choroba przewlekła, która często rozwija się bezobjawowo, „okradając” w tym czasie szkielet z zasobów wapnia. Nazywana jest często cichym złodziejem kości. W jej przebiegu dochodzi do zaniku tkanki kostnej, w konsekwencji czego zwiększa się częstość złamań. Aby temu zapobiec istotna jest profilaktyka. Ważnym jej elementem jest zdrowa, urozmaicona dieta oraz dostarczenie organizmowi odpowiedniej ilości wapnia, witaminy D oraz białka. Warto też wzmocnić organizm poprzez aktywność ruchową. W celu diagnozy należy wykonać badanie densytometryczne (czyli badanie gęstości kości).

Osteoporozę trzeba długotrwale leczyć. O wyborze leku należy zdecydować po konsultacjach z lekarzem.

Spotkania edukacyjne w naszym Centrum Aktywności Seniora prowadzone są cyklicznie. Następane zaplanowane jest na 10 maja na godz. 10:00 i dotyczyć będzie tematyki związanej z odżywianiem

przy chorobie cukrzycowej.

H. Kwiecińska – uczestniczka CAS

Seniorzy w tropikach

16 marca prawie trzydziestu klubowiczów wybrało się na zwiedzanie poznańskiej Palmiarni. Niektórzy z nich odwiedzili to miejsce wiele lat temu, będąc uczniami szkoły podstawowej lub średniej. By nadrobić zaległości, uważnie słuchaliśmy opowieści pani przewodnik, z których dowiedzieliśmy się, że nasza Palmiarnia w Poznaniu jest jedną z najstarszych w Europie i powstała na początku XX w., a jej zbiory to ok. 17 tys. roślin. Szczególnie zainteresowała nas roślinność tropikalna, a więc paprocie, kaktusy, storczyki, bananowce, palmy i fikusy.

W pawilonach temperatura i wilgotność były wysokie, dlatego po chwili zdejmowaliśmy swetry i bluzy, ciesząc się, że na zewnątrz jest chłodniejsze i bardziej rześkie powietrze. Naszą uwagę przyciągnęły również kolorowe ryby pływające w akwariach i sadzawkach. Dzięki wycieczce bliżej poznaliśmy florę i faunę różnych stref klimatycznych.

Wyprawa zakończyła się kawą i ciastkiem w restauracji o geograficznej nazwie „7 kontynentów” oraz spacerem po Parku Wilsona, w którym dostrzegliśmy pierwsze oznaki zbliżającej się wiosny.

Dominika Bazaniak

Zajęcia kulinarne na Śródcie

14 marca o godz. 16:00 grupa seniorów wybrała się na zajęcia kulinarne. Tematem naszych zajęć były potrawy



Masa solna to jest to!



Seniorzy w tropikach



Dzień Poezji w pierwszym dniu wiosny

21 marca to pierwszy dzień wiosny. Tego dnia obchodzimy też Międzynarodowy Dzień Poezji. Z tej okazji w Dziennym Domu „Senior-WIGOR” zorganizowaliśmy poetyckie spotkanie. Uczestnicy przygo-

towali wiersze Adama Asnyka, takie jak „Między nami nic nie było”, „Daremnie żale, próżny trud”, „Gdybym był młodsz”. Recytacji wierszy podjęło się gro-
no seniorów, którym nie były straszne poetyckie szranki. Z nutą refleksji, ale

i zaangażowaniem przenieśliśmy się w świat słowa pięknie pisanego, a każdą z interpretacji spotkały zasłużone brawa. Prezentacja wymagała odwagi do wystąpienia na forum, więc śmiało można powiedzieć, że podjęło się tego zadania „Siedmiu Wspaniałych”.

Recytacje utworów przeplataliśmy piosenkami w wykonaniu Marka Grechuty „Wiosna, ach to ty”, „Nie dokazuj miła, nie dokazuj” oraz Sławy Przybylskiej „Okularnicy”. Podziękowania za towarzyszący spotkaniu słodki poczęstunek należą się pani Kazi. Wyjątkowo serdeczna i nastrojowa atmosfera była dowodem, że takie poetyckie spotkania są potrzebne i mile widziane.

Anna Szpakowska
Dzienny Dom „Senior-WIGOR”



Kreatywne warsztaty i Wielkanoc

Świąt Wielkanocnych. Nasza pierwsza myśl to mazurki. W kuchni Ośrodka Szkolno – Wychowawczego dla Dzieci Niesłyszących czekała na nas miła niespodzianka. Zostaliśmy podzieleni na trzy grupy i przydzielono nam zadania. Dwie grupy gotowały zupę z białej kapusty z chrzanem oraz zupę porową. Następne zadanie to dip do jajek lub mięs oraz mix sałatek w sosie miodowo – musztardowym. Trzecia grupa zajęła się przygotowaniem nadziewanej piersi z kurczaka, przekładania z szynki konserwowej z dwoma nadzieniami oraz rolady ze szpinakiem.



Po przygotowaniu tych wspaniałości, ugotowaniu, zapieczeniu i ostudzeniu nastąpiła degustacja i ocena. Czas tak szybko zleciał. Byliśmy bardzo zadowolone. Nowo zdobyte doświadczenia

możemy przekazać następnym pokoleniom. Była to dla nas nowa nauka, bo żadna z nas jeszcze nie szykowała takich potraw.

Henryka Czerwińska KMD
„Jaskółki” - Wierzonka

Kreatywne warsztaty i Wielkanoc

24 marca odbyły się kolejne warsztaty w Centrum Aktywności Seniora na Piaskach. Tym razem my „dziewczyny” z grupy „Wesoła Paczka” z Paczkowa byłyśmy instruktorkami tego spotkania. Chodziło o ozdoby wielkanocne. Najpierw nauczyłyśmy się ozdabiać jajka wstążkami w naszym klubie w Paczkowie by potem przekazać swoją wiedzę koleżankom z innych klubów. Wspólne siedzenie przy stole, śpiewanie piosenek, przypinanie szpilek wstążek by powstały piękne dekoracje świąteczne, które powieszałyśmy na gałązkach wierzbowych w wazonie spowodowało, że miło spędziłyśmy czas.

Teraz czekamy na instrukcje z innych klubów, gdzie to my będziemy odbior-



Wiosenna rozgrzewka

cami tej bogatej wiedzy. Nauczmy się wykonywać piękne ozdoby metodami, które są jeszcze nam nieznane.

Hania Grabowska – „Wesoła Paczka” z Paczkowa

Wiosenna rozgrzewka

Za oknami słońce i pierwsze oznaki wiosny. W Centrum Aktywności Seniora dbamy o sprawność fizyczną. Dodatkowo w programie są przewidziane ćwiczenia poprawiające pracę obydwu półkul mózgowych. Jest to metoda z zakresu kinezylogii edukacyjnej - Dennisona. Pod koniec zajęć jest czas na odpuszczające ćwiczenia rozciągające i wypowiedziane do siebie miłe słowo.

Zapraszamy – dołącz do nas!

M. Pawlik



Ośrodek Pomocy Społecznej w Swarzędzu

ul. Poznańska 25, 62-020 Swarzędz
tel. 61 651 26 50, 51, 52, 53 fax. 61 651 26 54
ops@swarzedz.pl www.opsswarzedz.pl

PŁYWALNIA WODNY RAJ

29.04.2017 (sobota)
30.04.2017 (niedziela)

w godzinach
od 6:30 do 22:00

bilet na basen

TYLKO **6 zł**

za 60 minut *



Swarzędzkie Centrum
Sportu i Rekreacji

Swarzędz
Dobry start dla każdego

10. EDYCJA **POZNAŃ
ZA PÓŁ CENY**
29-30.04.2017

POZnań travel

poznanzapoceny.pl

* bilet promocyjny nie jest opłacany kartą SCSiR

Przystań czeka



Szanowni Państwo! Rozpoczyna się sezon na przystani wodnej. Startujemy 29 kwietnia o godz. 12:00 (otwarcie uzależnione od warunków atmosferycznych). Zapraszamy wszystkich do wypożyczalni sprzętu wodnego. Do Państwa dyspozycji są kajaki, rowery wodne oraz łódź wiosłowa.

Przystań otwarta będzie od 29 kwietnia do 3 maja oraz we wszystkie majowe soboty i niedziele, w godz. 12:00 – 19:00 (uzależnione od warunków atmosferycznych).

Cennik: kajak rodzinny – 10 zł/1 godz. (50 zł cały dzień), rower wodny – 15 zł/1 godz. (75 zł cały dzień), łódź wiosłowa – 20 zł/1 godz (100 zł cały dzień).

/scsir/

Pływalnia w okresie świątecznym

Szanowni Klienci SCSiR w okresie świątecznym pływalnia czynna będzie według poniższego harmonogramu: 15 i 16 kwietnia – nieczynne, 17 kwietnia – czynne od 6:30 do 22:00 (obowiązuje cennik świąteczny). Pozostałe dni bez zmian.

Nauka i doskonalenie pływania dla dzieci i dorosłych: przerwa w zajęciach od 13 do 18 kwietnia.

/scsir/

Udane wodne party z okazji Dnia Kobiet



11 marca w Swarzędzkim Centrum Sportu i Rekreacji odbyła się kolejna impreza z cyklu Wodne Party z okazji Dnia Kobiet. Przez ponad cztery godziny basen oraz sauna zarezerwowane były wyłącznie dla Pań. Harmonogram imprezy jak co roku obejmował wiele atrakcji. Jedną z nich był pokaz tańca pole dance wykonany przez jedną z naszych instruktorek Dominikę. Po niezwykle zmysłowym i pięknym tańcu każda z uczestniczek miała możliwość spróbowania swoich sił w pole dance.

Każde Wodne Party to także mnóstwo świetnej zabawy przy muzyce. Aqua zumba i Aqua aerobik to zawsze stałe punkty programu tej imprezy. Prawie wszystkie Panie brały udział w ponad godzinnej sesji aerobiku.

Coraz większym zainteresowaniem podczas takich imprez cieszą się mecze

water polo gdzie w tej edycji zwyciężczy nie otrzymały talony do fryzjera ufundowane przez Salon Fryzjerki Butterfly Magia Fryzur. W innych konkurencjach sportowych do wygrania były talony na masaż do Gabinetu Mano Espalda działającego na terenie SCSiR oraz wejściówki na zajęcia Zumby prowadzone przez Paulinę Endorfinę również w SCSiR.

Każda z uczestniczek Wodnego Party miała także okazję skorzystać z bezpłatnych porad dietetyka Naturhouse w Swarzędzu (porady dietetyczne, analiza składu ciała), fizjoterapeuty (ocena kondycji skóry i diagnostyka kręgosłupa) oraz kosmetyczki (zabiegi pielęgnacyjne dłoni).

Dziękujemy wszystkim Paniom za tak liczne przybycie i świetną atmosferę!!! Liczymy na spotkanie za rok!!! Serdecznie zapraszamy!!!

/scsir/



Aqua aerobik

Aqua-aerobik to ćwiczenia w wodzie zyskujące coraz więcej zwolenników. Stosowane od dawna jako forma ćwiczeń odchudzających, aqua-aerobik nadaje ćwiczeniom całkiem nowy wymiar. Właściwości wody sprawiają, że jest to trening bezpieczny i efektywny oraz dostępny dla wszystkich. Dodatkowo aqua-aerobik to okazja do świetnej zabawy.

Zajęcia odbywają się we wtorki i czwartki w godzinach 19:00 i 19:50.

Oplaty zawierają wstęp na basen oraz udział w zajęciach aqua:

- » **28 zł/os./45 min** (za jednorazowe wejście na aqua, obejmuje opłatę za wejście na basen)
- » **100 zł/os./45 min** (za 4 wejścia na aqua, obejmuje opłatę za wejście na basen, ważny 60 dni od daty zakupu)
- » **175 zł/os./45 min** (za 8 wejść na aqua, obejmuje opłatę za wejście na basen, ważny 90 dni od daty zakupu)
- » **250 zł/os./45 min** (za 12 wejść na aqua, obejmuje opłatę za wejście na basen ważny 120 dni od daty zakupu)

/scsir/

Zapraszamy na korty!



Zapraszamy na korty tenisowe położone przy Pływalni Wodny Raj w Swarzędzu. Do dyspozycji są cztery korty o nawierzchni ceglastej, czynne codziennie od 9:00 do 21:00. Przy sprzyjającej pogodzie i planowo przebiegających pracach renowacyjnych, otwarcie kortów planujemy na 29 kwietnia. Więcej informacji pod numerem telefonu 61 65 09 523.

Rezerwacja kortów pod numerem telefonu 61 65 09 527/528

Cennik:

poniedziałek - piątek

- » 15 zł/60 minut w godzinach 9:00-15:00
- » 20 zł/60 minut w godzinach 15:00-21:00

soboty, niedziele i święta

- » 20 zł/60 minut w godzinach 9:00-21:00

/scsir/

Sauna – kwietniowa promocja



Sauna często określana jest przez korzystających terapią nie tylko dla ciała ale również dla duszy. Regularne korzystanie zapewnia poprawę wyglądu skóry, redukuje stan zmęczenia i codzienny stres. Odpowiednie korzystanie z seansów w saunie może wspomóc naszą odporność. Do dyspozycji mamy sauny: suchą i parową.

Przez cały kwiecień w cenie 10 zł można będzie korzystać z sauny aż do 40 minut (za każdą przekroczoną minutę pobytu należy dokonać opłaty zgodnie z cennikiem 0,40 zł za minutę).

Drogi użytkowniku! Pamiętaj, że istnieją również przeciwwskazania do przebywania w saunie dlatego przed skorzystaniem zapoznaj się z regulaminem sauny. Ulotki informacyjne o prawidłowym korzystaniu z sauny dostępne będą w kasie pływalni. Zapraszamy.

/scsir/

Kup karnet SCSiR – zyskasz duży rabat

Szanowni Państwo! Karnet upoważnia do korzystania z całego kompleksu pływalni poza kawiarenką. Upoważnia do zapłaty należności za faktyczny czas korzystania z basenu. Z wejścia na karnet może korzystać maksymalnie 5 osób. Nie trzeba mieć przy sobie gotówki.

/scsir/



Karty honorowane w SCSiR:



Swarzędzkie Centrum Sportu i Rekreacji

ul. Kosynierów 1, Swarzędz
tel. 61 65 09 520 godziny otwarcia: 6.30 - 22.00
www.scsir.swarzedz.pl info@scsir.swarzedz.pl
www.facebook.com/wodnyraj

Hanna Barełkowska,
Aleksandra Pilimon
**„Będziesz moim
wszystkim, 10
historii adopcyjnych
i jedna bajka”**



Książka to zapis rozmów autorki z rodzicami adopcyjnymi, którzy nie boją się mówić o sytuacjach trudnych, o swoim cierpieniu i rozczarowaniu, o tym, że adopcja jest o wiele cięższa, niż powszechnie się uważa. Przeczytamy także o pozytywnych przykładach rodzin, które twierdzą, że drugi raz podjęłyby taką samą decyzję. Oprócz rozmów z rodzicami do książki dołączona jest bajka Aleksandry Pilimon, którą można się posłużyć, by wyjaśnić dzieciom adopcyjnym, jak znalazły się w nowej rodzinie. Wartościowa lektura nie tylko dla rodzin po adopcji.

Bartosz Jasiński
„Znaki szczególne”



To zbiór lirycznych reportaży i zróżnicowanych portretów, np. dzieci ze śląskich rodzin czy kibiców piłki nożnej. „Tę różnorodną tematykę, ten szczególnie dar obserwacji łączy jedno – szacunek i współczucie. To jest ten najważniejszy znak, który pozwala nam obcować z poezją

Biblioteka Publiczna poleca:

prostych słów i niewyszukanych metafor, która przemawia i trafia do nas swą życiową prawdą i mądrością”. Autor jest mieszkańcem Swarzędza. Debiutował na łamach „Protokołu Kulturalnego”, jest laureatem Ogólnopolskiego Konkursu Poetyckiego o Nagrodę „Milowego Słupa”. Publikował w literackich magazynach internetowych („Fabrica Librorum”, „Ore Rotundo”, „No Name”, „Nowe Myśli”), oraz w prasie lokalnej („Magazyn Swarzędzki”, „Polski Express”).

Yalda T. Uhls
**„Cyfrowi rodzice.
Dzieci w sieci, jak
być czujnym a nie
przeczulonym”**



Poradnik dla rodziców e-dzieci, czyli dzieci, które szybciej nauczyły się obsługiwać tablety, niż wiązać buty, i które większość czasu chcą spędzać w sieci. Autorka, psycholog dziecięcy i mama, opiera swoją książkę zarówno na własnym doświadczeniu, jak i na badaniach naukowych. Zaletą książki są konkretne wskazówki, liczne przykłady, lekki przystępny styl. Lektura dla rodziców, którzy mają wątpliwości odnośnie do korzystania przez dzieci z Internetu i nowości technologicznych.

B.A. Paris
**„Za zamkniętymi
drzwiami”**

Jack i Grace, małżeństwo, które nie rozstaje się ani na krok. Pozornie są bardzo w sobie zakochani. Ale



czy to rzeczywiście idealna para czy tylko idealne kłamstwo? Historię związku poznajemy za sprawą Grace, która opowiada zarówno o przeszłości, jak i o teraźniejszości, dzięki temu lepiej możemy zrozumieć jej sytuację. Doskonały thriller psychologiczny, który trzyma w napięciu do ostatniej strony.

Tove Jansson
„Słoneczne miasto”



W książce znajdziemy dwie mikropowieści, premierowo wydane w Polsce *Słoneczne miasto* oraz znane już czytelnikom *Kamienne pole*. Pierwsza z nich ukazuje stworzony na potrzeby staruszków raj na Florydzie. Mimo pięknego otoczenia, czują się oni porzuceni i niekochani. Druga to historia Jonasza, który pracując nad biografią Ygreka, zaczyna rozmyślać o własnym życiu i popełnionych błędach. Obie historie mówią o zmaganiu się z rzeczywistością, o przemijaniu, o niepokodzeniu się z samym sobą. Mimo oszczędnego, chłodnego stylu, książka wywołuje dużo emocji i skłania do refleksji.

Reynolds Anthony
**„Leonard Cohen.
Życie sekretne”**



Zasadniczą częścią książki jest bardzo szczegółowa biografia artysty, oparta na dziesiątkach przeprowadzonych przez autora wywiadów. Całość uzupełniają zdjęcia z prywatnego archiwum Cohena. Ciekawe jest również postowie dziennikarza Daniela Wyszogrodzkiego – pełne anegdot z pobytów artysty w Polsce. Książka nie tylko dla najwierniejszych fanów artysty obdarzonego „złotym głosem”.

Katarzyna Ryrych
„Życie motyli”



Bohaterką książki jest 50-letnia Izydora, która po rozwodzie musi na nowo nauczyć się walczyć o siebie. Po stracie męża i domu, wyjeżdża do małej miejscowości, by zamieszkać z dawną niewidzianą ciotką. Jednak wyjazd nie rozwiąże wszystkich jej problemów, nie zostanie tam przywitana z otwartymi ramionami. Zmian kobieta musi szukać przede wszystkim w sobie, ucząc się zdrowego egoizmu. Książkę czyta się z prawdziwą przyjemnością i mimo że dużo w niej trudnych relacji, napawa optymizmem.

Anna Walkowiak



Marynia, Marynia Jaś jedzie...



22 marca gościł w naszej bibliotece zespół pieśni i tańca ludowego **Siekieracy**. W spotkaniu uczestniczyli uczniowie dwóch klas III ze Szkoły Podstawowej nr 4 w Swarzędzu.

Pani choreograf zespołu opowiedziała o strojach ludowych, jakie na sobie miały 3 pary z zespołu, zaprezentowanych zostało kilka tańców ludowych związanych z Wielkopolską, ale nie tylko. Dla porównania, były też tańce z innych regionów Polski. Podobnie ze strojami. Oprócz stroju wielkopolskiego, druga para ubrana była w strój z okolic Lublina a trzecia prezentowała strój z Górnego Śląska. Młodzi uczestnicy mieli okazję nauczyć się kroków i zatańczyć: Wisieloka, Marynie i Trojaka. Wiedzą też, co to wiwatka i katana.

Ponadto, efektem tej niezwyklej lekcji folkloru były prace plastyczne dostarczone do biblioteki. Najciekawsze ilustracje strojów ludowych z dokładnymi opisami zostały wyróżnione i zamieszczone na facebooku biblioteki.

Kolejne już spotkanie z kulturą ludową zostało zorganizowane w ramach projektu *Mały Kolberg*, realizowanego przez bibliotekę.

Monika Wojciechowska-Ratajczak



Biesiada poetycka

Na kolejnym spotkaniu poetycko-muzycznym, które odbyło się w marcu w bibliotece na os. Czwartaków 1, gościliśmy poetów związanych z naszym regionem. Wszyscy z nich mieszkają aktualnie na terenie naszej gminy albo tu się urodzili i spędzili dzieciństwo. Kalina Izabela Ziola, znana z prowadzenia poprzednich spo-

tknięć zaprosiła: Halinę Błachnio, Danutę Dachterę, Zygmunta Dekierta, Lucylię Jaśkowiak, Annę Staśkowiak, Agatę Widzowską, Wandę Wasik, Zdzisława Zielińskiego oraz przedstawiła wiersze zmarłej Heleny Trzebuchowskiej. Nasi lokalni poeci, ci mniej i bardziej znani, mają się czym pochwalić - zaprezentowali poezję na wysokim poziomie, która spotkała się z ciepłym odbiorem widzów. Spotkaniu towarzyszyły ballady do wierszy Kaliny Izabeli Zioli w wykonaniu Tomasa Bateńczuka.

SN

Fot. Aldona Dzielička

Gdy swarzędzanin dziecięciem był...

Biblioteka Publiczna w Swarzędzu planuje zorganizowanie wystawy fotograficznej „Gdy swarzędzanin dziecięciem był” oraz towarzyszącej jej wystawy zabawek.

Prosimy osoby, które posiadają fotografie, lub zabawki swoje lub swoich krewnych z okresu dzieciństwa o ich użyczenie. Preferowane są jak najstarsze fotografie i zabawki, najlepiej do początku lat 90-ych XX wieku. Zapraszamy do współtworzenia wystawy!

Otwarcie wystawy planujemy w Dniu Dziecka.

Dodatkowe informacje pod nr telefonu 61 8173 103 wew. 101 lub w bibliotece na os. Czwartaków 1.

SN



**Biblioteka Publiczna
w Swarzędzu**

os. Czwartaków 1, Swarzędz tel. 61 8173 103, 8173 102
biblio@biblioteka.swarzedz.pl
www.biblioteka.swarzedz.pl

Przydatne adresy i telefony

■ Urząd Miasta i Gminy w Swarzędzu

Rynek 1
tel. 61 65 12 000, fax: 61 65 12 211
www.swarzedz.pl umig@swarzedz.pl
burmistrz@swarzedz.pl
godziny pracy UMIG: pon. 8.00-16.00, wt.-pt. 7.30-15.30 (w pon. kancelaria - biuro podawcze do 17.00)
Burmistrz Marian Szkudlarek przyjmuje interesantów w poniedziałki w godz. 14.00-17.00 oraz w czwartki w godz. 8.00-10.00.
Prosimy o wcześniejsze umówienie się wraz z podaniem tematu sprawy - tel. 61 65 12 222 lub 61 65 12 206.
Zastępcy burmistrza Grzegorz Taterka i Tomasz Zwoliński przyjmują w poniedziałki w godz. 14.00-17.00. Prosimy o wcześniejsze umówienie się wraz z podaniem tematu sprawy - tel. 61 65 12 202.

■ Biuro Rady Miejskiej

Rynek 1, tel. 61 65 12 105
biurorady@swarzedz.pl
przewodniczaca@swarzedz.pl
Przewodnicząca RM Barbara Czachura dyżuruje w poniedziałki w godz. 13.00-15.00 w Biurze Rady.

■ Telefony alarmowe

Telefon alarmowy 112
Policja 997
Pogotowie Ratunkowe 999
Straż Pożarna 998
Pogotowie wod.-kan. 994
Pogotowie wod.-kan. ZGK
61 651 15 41 (do godz. 16.00)
663 818 601

Gazownia 992
Pogotowie energetyczne 991
(całodobowe ENEA)

■ Straż Miejska

62-020 Swarzędz, ul. Dworcowa 24 (Dworzec Kolejowy)
straz.miejska@swarzedz.pl
telefon interwencyjny: 61 65-10-986
poniedziałek - piątek 6.00 - 22.00, sobota 14.00 - 22.00
W niedzielę i święta zgłoszenia przyjmuje dyżurny Komisariatu Policji w Swarzędzu
tel. 61 841 48 00
komendant: Piotr Kubczak, tel: 502-577-065, 61 651-21-13
kubczak.piotr@umig.swarzedz.pl

■ Komisariat Policji w Swarzędzu

ul. Grudzińskiego 30a
tel. 997 i 61 84 148 00 (czynny 24h) oraz tel. alarmowy 112

■ Ochotnicza Straż Pożarna w Swarzędzu

ul. Dworcowa 24
zarzad@osp-swarzedz.pl

■ Ochotnicza Straż Pożarna w Kobylnicy

Kobylnica, ul. Poznańska 4
straz@ospkobylnica.pl

■ Centrum Informacji Medycznej Tel-Med

24h/dobę - tel. 94 94
lub tel. 61 853 53 52

■ Pogotowie Ratunkowe

Podstacja Swarzędz ul. Dworcowa 24
tel. 999 lub 112 (całą dobę)

■ Pomoc doraźna - Przychodnia Lekarska MULTI-MEDIC

ul. Cieszkowskiego 100/102, tel. 61 8174 671 - nocna i świąteczna opieka zdrowotna od poniedziałku do piątku w godzinach od 18.00 do 8.00, w soboty, niedziele i święta przez całą dobę (dla mieszkańców miast i gmin: Swarzędz, Pobiedziska, Kostrzyn i Kleszczewo).

■ Zespół Przychodni Lekarza Rodzinnego DIAGTER Sp. z o.o.

Przychodnia Nr 1 - Swarzędz, ul. Piaski 8, tel. 61 81-72-533, 61 81-72-549
Przychodnia Nr 2 - Swarzędz, ul. Cieszkowskiego 37d, tel. 61 81-73-558
Przychodnia Nr 3 - Gruszczyn, ul. Swarzędzka 23, tel. 61 81-50-121
Przychodnia Nr 4 - Swarzędz, ul. Piaski 6a, tel. 61 65-15-171

■ Centrum Medyczne Lecznicy „Certus”

Centrum Medyczne nr 3 Prywatnej Lecznicy CERTUS Sp. z o.o.
62-020 Swarzędz, ul. Poznańska 15
tel. 61 22 22 600, www.certus.med.pl

■ Centrum Medyczne - Przychodnia w Swarzędzu

Swarzędz, ul. Cieszkowskiego 100/102, tel. 61 8174 671

■ Dyżury całodobowe aptek

Apteka Dom Leków (czynna całą dobę) - Swarzędz, os. Kościuszkowców 34 (obok przychodni Panaceum), tel. 61 855 18 91. Całą dobę czynne są również apteki w Poznaniu:
Apteka „Centralna” ul. 23 Lutego 18, tel. 61 852-26-25
Apteka „Galenica” ul. Strzelecka 2/6, tel. 61 852-99-22
Apteka „Panaceum” os. Przyjaźni paw. 141, tel. 61 820-16-42
Apteka „Na Gwarnej” ul. Gwarna 5/4, tel. 61 852-52-44

■ Ośrodek Pomocy Społecznej

ul. Poznańska 25, 62-020 Swarzędz
tel. 61 651 26 50, 51, 52, 53
fax. 61 651 26 54, ops@swarzedz.pl
www.opsswarzedz.pl

■ Gminne Centrum Informacji

ul. Działkowa 61a, tel. 61 818 17 30,
gci@opsswarzedz.pl

■ Zakład Gospodarki Komunalnej

ul. Strzelecka 2, tel. 61 651 15 41
pogotowie wod-kan ZGK: 61 651 15 41 (do 16.00), 663 818 601 i 697 725 522 (po 16.00 i w święta)
www.zgk.swarzedz.pl

■ Ośrodek Kultury

ul. Poznańska 14, tel. 61 65 10 219
osrodek.kultury@swarzedz.pl
www.ok.swarzedz.pl

■ Biblioteka Publiczna

os. Czwartaków 1
tel. 61 8173 103, 8173 102
biblio@biblioteka.swarzedz.pl
www.biblioteka.swarzedz.pl

■ Swarzędzkie Centrum Sportu i Rekreacji

- pływalnia, kregielnia, boiska sportowe, lodowisko, hala sportowa
ul. Kosynierów 1, Swarzędz
tel. 61 65 09 520
www.scsir.swarzedz.pl,
info@scsir.swarzedz.pl,
godziny otwarcia: 6.30 - 22.00

■ Skansen i Muzeum Pszczelarstwa

ul. Poznańska 35, tel. 061 651 18 17
www.muzeum-szeniawa.pl

■ Muzeum Przyrodniczo-Łowieckie w Uzarzewie

Uzarzewo, ul. Akacjiowa 12,
tel. 61 818 12 11
www.muzeum-szeniawa.pl

■ Cech Stolarzy Swarzędzkich

ul. Wrzesińska 41
tel. 61 817 21 37, cechstolarzy@wp.pl
www.mebel-swarzedzkie.com.pl

■ Starostwo Powiatowe w Poznaniu

Filia Wydziału Komunikacji i Transportu Swarzędz, ul. Poznańska 25.
tel. 61 651 12 65 lub 651 12 68
Filia przyjmuje klientów: w pon. od 9:00 do 16:30, wt.-pt. od 8:00 do 15:00.

■ Ośrodek Interwencji Kryzysowej

Kobylnica, ul. Poznańska 91
tel. 61 8150363, tel./fax 61 8150369
oikkobylnica@powiat.poznan.pl
www.oikkobylnica.powiat.poznan.pl



■ Fot. Marcin Paulus

PROSTO Z RATUSZA Swarzędzki miesięcznik regionalny.

ISSN 1732-2480

Redaktor naczelny:

Maciej Woliński
Adres redakcji: 62-020 Swarzędz, Rynek 1 (pokój 110)

Kontakt z redakcją:

tel. 61 651 09 11,
e-mail: rzecznik@swarzedz.pl

Kolegium redakcyjne:

Jacek Hejnowski, Marcin Młodziński, Teresa Radziszewska, Maciej Woliński

Wydawca:

Gmina Swarzędz

Swarzędz

Stale współpracują:

Ewa J. Buczyńska, Włodzimierz Buczyński, Lidia Chałasiak, Bartłomiej Majchrzak, Hanna Meleń, Magdalena Michalak, Bolesława Nawrocka, Beata Pacholczak, Filip Przepióra, Tomasz Rybarczyk, Mariusz Szrajbrowski, Agata Widzowska, Monika Wojciechowska-Ratajczak, Dorota Zaremba.

Projekt graficzny:

DONAR Tadeusz Donarski

Reklamy, skład, druk:

Studio Kwadrat, tel. 607 566 555
mn@kreator.com.pl

Wydawca nie wypłaca honorariów za zamieszczone teksty i zdjęcia. Redakcja zastrzega sobie prawo skracania tekstów i dokonywania w nich zmian. Prosimy o dostarczanie materiałów (tekstów i ilustracji) w formie elektronicznej.

Numer zamknięto 4.04.2017 r.
i oddano do druku: 5.04.2017 r.
Nakład: 10 500 egz.

SERWIS

LAPTOPÓW I TELEFONÓW

www.MedykPC.com

Komputery

Laptopy

Akcesoria GSM





Raty Raty Raty Raty Raty Raty Raty Raty

Wstępna diagnoza
!!! Gratis !!!



Medyk PC
Jesteśmy Tu dla Ciebie!

polub nasz fanpage  /MedykPC

SKLEP / SERWIS – 533 71 71 19
Pon-Pt: 10.00-18.00; Sob: 10.00-14.00

Medyk PC – ul. Cieszkowskiego 9-11
(Budynek Chaty Polskiej)



**Chcesz
sprzedać
lub kupić
nieruchomość?
- zapraszamy!**

Pobiedziska
ul. K. Odnowiciela 13
(nad Bankiem PKO)
PN.-PT. 9:00-17:00

W ofercie:

- działki, obiekty
- mieszkania, domy
- przekształcanie gruntów
- profesjonalna obsługa transakcji
- procedury administracyjne
- decyzje środowiskowe



www.vendo.nieruchomosci.pl
biuro@vendo.nieruchomosci.pl **tel. 606 145 257**



“Pałacyk pod lipami”
Restauracja Pokoje



Pałacyk pod Lipami • Restauracja Hotel
czynne codziennie 13-20

**organizujemy imprezy rodzinne,
komunie, wesela, stypy
menu już od 60 zł/os.**

www.palacyk.com.pl
ul. Poznańska 35, Swarzędz 61 8 173 147, 607 376 916



LAN service
sieciowe systemy komputerowe

**kompleksowe
usługi
informatyczne**



**Microsoft
CERTIFIED
Partner**

Zapewniamy:

- » Wsparcie przy bieżącej obsłudze systemów informatycznych
- » Wirtualny dział informatyki dla firm, które nie posiadają własnego personelu
- » Pomoc w doborze właściwych rozwiązań informatycznych
- » Dostawę sprzętu i oprogramowania komputerowego



LANservice Sp.J.
Tel. 61 661-20-26
Poznań, ul. Wawerska 16
www.lanservice.com.pl

Certyfikaty:





Networking Infrastructure Solutions



2010 Preferred Partner








Studio katalogi czasopisma reklamowe strony WWW itp.

oferuje

tel. 607 566 555
mn@kreator.com.pl

Morze! Plaża! Kołobrzeg!

Spokojne miejsce na odpoczynek w zdrowym, morskim klimacie. Dom położony w południowo-zachodniej części kołobrzecznego kurortu, ok. 2 km od szerokiej plaży ciągnącej się w kierunku Grzybowa i Dzwirzyna, do których można dostać się z pominięciem zatłoczonego centrum miasta. Budynek dwupiętrowy. Duże pokoje gościnne z łazienkami (prysznic, WC, umywalka), dostęp do kuchni elektrycznej, czajnika, sprzętów kuchennych. Pokoje 2-5 osobowe (15 do 25 m²) z TV, stolikiem, szafą. Dla dzieci trawnik i huśtawki. Grill.

Blisko turystycznych i kolarskich tras rowerowych we wszystkich kierunkach: nad morze, do eko-parku, na łąki poza miasto. Z autobusami komunikacji miejskiej do śródmieścia – przystanek widoczny z okna, załedwie o 20 m.

Szczegóły i ceny:
tel. 662 698 422

Zapraszamy do zamieszczania reklam w miesięcznikach gminnych:

Rokickie Wiadomości **prosto z ratusza**

Jak zamówić reklamę?

- telefonicznie: 607 566 555
- mailem: mn@kreator.com.pl
- listownie: Studio Reklamowe Kwadrat, ul. Szylinga 6/4, 60-787 Poznań

TECHNIKA OKIENNA
R. Mazurek

KRISPOL

TECHNIKA OKIENNA
ROBERT MAZUREK

Zapraszamy do nowo otwartego salonu firmy Krispol w Kostrzynie

62-025 Kostrzyn, ul. Warszawska 4a/99
tel. 602 297 860, 500 033 033, 500 044 045
mazurek@salonkrispol.pl
oknamazurek@interia.eu
mazurek.salonkrispol.pl

BRAMY • OKNA • ROLETY

www.krispol.pl

GABINET STOMATOLOGICZNY

Lek. Stom. Z. Miszkiewicz
Swarzędz - Nowa Wieś
ul. Kaczorowskiego 25
61-817-22-42, kom. 603 335 285

Certyfikat Wielkopolskiej Izby Lekarskiej

Proponuje: profilaktykę, kompleksowe leczenie zachowawcze, chirurgiczne, protetyczne, zabiegi w narkozie, RTG zębów

NFZ Leczenie i bezpłatne protezy

Życzymy zdrowych i spokojnych Świąt Wielkanocnych!

Stomatologia – protetyka

Swarzędz, os. Działyńskiego 38
(pawilon obok apteki)

lek. stom.
Dorota Łukaszyk

NFZ

pon. 9-14
wt., czw. 15-20
tel. 602-500-719

kompleksowe leczenie zębów
bezpłatne przeglądy
profilaktyka fluorkowa
bezpłatne protezy zębowe

STOMATOLOGIA

UMÓW SIĘ NA BEZPŁATNY PRZEGŁĄD!

www.stronka.twojastomatologia.eu

Swarzędz - Nowa Wieś Os. Raczyńskiego 1/2 (róg Granicznej i Przybylskiego)

Tel. 61-818-60-74 602-607-971

Lek. stomatolog Marzena Stronka-Janiszewska
RENTGEN, LECZENIE, PROTETYKA
poniedziałek, wtorek, czwartek 14-20; środa, piątek 10.00-13.00

Lek. dentysta Marcin Gonciarz
SPECJALISTA CHIRURGII STOMATOLOGICZNEJ
środa 14.00-20.00

Justyna Prokopiuk

FARBY • LAKIERY • KLEJE
MATERIAŁY
BUDOWLANE
hurt-detal

ammigo

M.P.A. MICIUKIEWICZ SP.J.

Swarzędz, ul. Grunwaldzka 13 tel/fax 61 818 17 54
Swarzędz, ul. Warsztatowa 4 (przy wiadukcie) tel. 61 651 66 70
Swarzędz, ul. Kupiecka 21 (przy os. Mielżyńskiego)
biuro@ammigo.com.pl